







Publisher: Solare Datensysteme GmbH Fuhrmannstr. 9 72351 Geislingen-Binsdorf Germany

International support Tel.:+49 7428 9418 -640 Fax:+49 7428 9418 -280

e-mail: support@solar-log.com

Italy Technical support: +39 0471 631032 e-mail: italy-support@solar-log.com

France Technical support: +33 97 7909708 e-mail: france-support@solar-log.com

Switzerland Technical support: +41 565 355346 e-mail: switzerland-fl-support@solar-log.com

Holland Technical support: +31 85 888 1110 e-mail: benelux-support@solar-log.com

Belgium Technical support: +32 553 03670 e-mail: benelux-support@solar-log.com

United States Technical support: +1 203 702 7189 e-mail: usa-support@solar-log.com

Australia & New Zealand Technical support: +61 1300 79 20 01 e-mail: australia@solar-log.com

## Índice

1	Indicaciones generales7
1.1	Pasos necesarios para un control preciso de su instalación fotovoltaica con el Solar-Log™ 7

2	Uso con el navegador en la propia red	8
2.1	Requisitos	. 8
2.2	Resumen	. 9
2.2.1	Navegación general	9
2.3	Acceder a la página de inicio	12
2.4	Acceder a los datos de rendimiento	13
2.4.1	Valores actuales	13
2.5	Producción	15
2.5.1	Vista diaria	16
2.5.2	Vista mensual	18
2.5.3	Vista anual	20
2.5.4	Vista total	21
2.6	Consumo	22
2.7	Balance	26
2.7.1	Balance diario	27
2.7.2	Balance mensual	29
2.7.3	Balance anual	30
2.7.4	Balance total	31
2.8	Finanzas	32
2.9	Sensor	34
2.10	Información del sistema	35
2.11	Acceder a los valores de diagnóstico	36
2.11.1	Diagnóstico de inversor	36
2.12	Diagnóstico de batería	40
2.12.1	Acceder al protocolo de eventos	44
2.12.2	Acceder a los mensajes	45
2.12.3	Acceder a la gestión energética	47
2.12.4	Acceder al monitor SCB (sólo Solar-Log 2000)	51
2.12.5	Acceder a los componentes	52
2.12.6	Smart-Home	55
2.12.7	Acceder a la exportación CSV	<u> </u>
2.12.8	Acceder al soporte	61

3	Comunicaciones	.62
3.1	Correo sobre rendimiento	. 62
3.1.1	Explicación de las diferentes funciones de correo electrónico	64
3.2	Control de rendimiento	. 67
3.2.1	Mensaje del control de rendimiento	69

3.2.2 Cálculo y explicación del mensaje
---

Uso con la pantalla táctil en el Solar-Log 1200 y 2000	72
Navegación en la pantalla táctil	72
Acceder al panel	74
Acceder al balance energético	74
Acceder al pronóstico	76
Acceder a la curva de rendimiento	77
Acceder al balance medioambiental	77
Acceder al menú USB	79
	Uso con la pantalla táctil en el Solar-Log 1200 y 2000 Navegación en la pantalla táctil Acceder al panel Acceder al balance energético Acceder al pronóstico Acceder a la curva de rendimiento Acceder al balance medioambiental Acceder al menú USB.

5	Utilización de la pantalla en el Solar-Log 500 y 1000	81
5.1	Pantalla del Solar-Log 500	81
5.2	Pantalla del Solar-Log 1000	81
5.3	Así se navega en la pantalla táctil	82
5.4	Acceder a los datos de rendimiento	83
5.4.1	Así se navega por los resúmenes	83
5.4.2	Significado de los valores de los resúmenes	84
5.4.3	Gráfico diario	85
5.4.4	Gráfico mensual	86
5.4.5	Gráfico anual	
5.4.6	Gráfico total	
5.4.7	Pantalla grande	89
5.4.8	Balance energético	90
5.5	Acceder al diagnóstico	91
5.5.1	Acceder a los mensajes	91
5.5.2	Mostrar eventos de los inversores	92
5.5.3	Editar mensajes de alarma	93
5.5.4	Optimizar el consumo de electricidad propio	93
5.6	Utilizar la transmisión de datos con USB	
5.6.1	Realizar una copia de seguridad	94
5.7	Modificar la configuración en el menú de configuración	97

6	Factor de corrección Pac	.98
6.1	Cálculo del factor de corrección Pac	98

7	Utilizar Solar-Log WEB	100
7.1	Registrarse en Solar-Log™ WEB "Classic 2nd Edition"	100
7.2	Acceder a los datos de la instalación	103
7.3	Acceder a los datos de rendimiento	. 107
7.3.1	Así se navega por los resúmenes	107
7.3.2	Significado de los valores de los resúmenes	107
7.3.3	Resumen diario	. 108

7.3.4	Resumen mensual1	09
7.3.5	Resumen anual	110
7.3.6	Resumen general	. 111
7.3.7	Acceder y filtrar el protocolo de eventos	.112

8	Utilizar la APP de Solar-Log™ para Android	
8.1	Instalar la app	
8.2	Agregar instalaciones	115
8.3	Configuración de la instalación	116
8.3.1	Contador SO	
8.3.2	Gestión	
8.4	La barra de herramientas	118
8.5	Cómo acceder a los valores de rendimiento	119
8.5.1	Resumen diario	
8.5.2	Resumen mensual	
8.5.3	Resumen anual	
8.5.4	Resumen general	
8.6	Acceder al ahorro de CO2	122
8.7	Configuración de la APP	123
8.7.1	Actualización cíclica de datos	
8.7.2	Reset	
8.7.3	Slideshow	
8.7.4	Aviso legal	
8.8	Los datos de rendimiento como presentación de diapositivas	
8.9	Utilización de la app para Android con un Smartphone	
8.9.1	Formato vertical del Smartphone	
8.9.2	Formato horizontal del Smartphone	
8.9.3	Solar-Log™ Widget para Smartphone	

# 

9.1	Instalar la app	130
9.2	Agregar instalaciones	131
9.3	Acceder a los datos de rendimiento	. 132
9.3.1	Así se navega por los resúmenes	133
9.4	La barra de menú superior	. 134
9.5	Barra de menú inferior	. 136
9.5.1	Resumen diario	136
9.5.2	Resumen mensual	137
9.5.3	Resumen anual	138
9.5.4	Resumen general	139
9.6	Acceder al ahorro de CO2	140
9.7	Acceder a los datos de la instalación	141
9.8	Los datos de rendimiento como presentación de diapositivas	. 143
9.8.1	Inicio de la presentación de diapositivas	. 144

10	Limpieza y conservación1	45
10.1	Indicaciones de limpieza	145
10.2	Indicaciones de conservación	145

## 11 Mensajes en la pantalla LCD de estado (Solar-Log 300, 1200 y 2000)

		46
11.1	Significado de los símbolos en la pantalla LCD	146

12	Fallos (Solar-Log 200, 500 y 1000)	149
12.1	Visualizaciones de estado de los LED (Solar-Log 200, 500 y 1000)	. 149
12.2	Subsanar los fallos por cuenta propia	. 150
12.3	Obtener información de Internet	151
12.4	Informar a un especialista	152

13 Eliminación de desechos	153	3
----------------------------	-----	---

14	Datos técnicos	(Solar-Log	300,	1200 y	/ 2000)	 54

- 15 Datos técnicos (Solar-Log 200, 500 y 1000) ......160
- 16 Lista de figuras......164

## 1 Indicaciones generales

Este manual de uso tiene por finalidad ayudarle a manejar el Solar-Log™. Los datos de rendimiento del Solar-Log™ se pueden visualizar de varias maneras:

- con un navegador en una red local (cap. 2)
- con la pantalla (pantalla táctil; sólo Solar-Log 1000, 1200 y 2000) directamente en el aparato (cap. 4 y 5).
- a través de Internet (cap. 7) o
- con la APP de Solar-Log™ (cap. 8 y 9).

La documentación de nuestros productos se actualiza y amplía continuamente. La versión más reciente de los documentos se encuentra disponible en el área de descargas de nuestra página web www.solar-log.com.

Todo lo descrito en este manual hace referencia a la versión de firmware 3.2.

### Nota:



Las descripciones contienen algunas capturas de pantalla con la vista LCD en la parte superior izquierda. Esta vista se obtiene de transmitir los datos desde la pantalla LCD del Solar-Log<sup>™</sup>. Sin embargo, esta pantalla LCD en el aparato sólo está disponible en el Solar-Log 300, 1200 y 2000.

## 1.1 Pasos necesarios para un control preciso de su instalación fotovoltaica

## con el Solar-Log™

- Conexión y detección de los inversores (véase el manual de conexión del inversor y el cap. Configuración de los aparatos conectados en el manual de instalación).
- Configuración de los inversores, del rendimiento de generador, de los seguidores MPP y de los campos de módulo (véase el cap. Configuración de los aparatos conectados en el manual de instalación).
- Configuración de la función de comunicación y fallo y de los mensajes de estado de los inversores (véase el cap. Configurar las comunicaciones en el manual de instalación).
- Activación y configuración del control de rendimiento (véase el cap. Configuración de los aparatos conectados en el manual de instalación).

#### Nota:



Para evitar la pérdida de datos y garantizar un control preciso de la instalación fotovoltaica, debe haber un suministro continuo de corriente para el Solar-Log.

## 2 Uso con el navegador en la propia red

## 2.1 Requisitos

#### Información



Para acceder directamente, introduzca "solar-log" en la barra de dirección del navegador y coloque un marcador.

#### En la red local

Para manejar el Solar-Log™ con un navegador, necesita una red local con un ordenador conectado en el que se haya instalado un navegador actual.

El Solar-Log™ está conectado a la red y configurado de manera correspondiente.

#### A través de Internet

Además del ordenador, necesita una conexión de Internet activa y una cuenta de usuario en un servidor. Para configurar una cuenta de usuario, diríjase a su instalador o infórmese en nuestra página web en http://www.solar-log.es/es/productos-y-soluciones/solar-logtm-web.html

## 2.2 Resumen

## 2.2.1 Navegación general

J) Solor-Log* Español =			DIAGNÓSTICO 🤱 CONFIGURACIÓN
- Junio	Bienvenid del Sola	o al menú principa r-Log 1200 GPRS	l 🕢 Solar-Log
• Red	Red ETHERNET GPRS PROXY Configuración Ethernet	C	•
> Aparatos	Obtener automáticamente la direcci	ón 🚺 O ? Desactivado	
> Instalación	IP (DHCP)		
> Comunicaciones	Dirección IP	192.168.0.49	
> Funciones especiales	Máscara de subred	255.255.255.0	
> Datos	Gateway	192.168.100.1	2
> Sistema	Servidor DNS externo	O Desactivado	
	Servidor DNS		
		CANCELAR	GUARDAR

Fig. 1: Denominación de la navegación

La página de inicio contiene las siguientes áreas:

- Barra superior (A)
- Navegación izquierda (B)
- Barra de pestañas (C)
- Página de configuración (D)

#### Barra superior

La barra superior contiene los tres principales grupos de uso:

• Datos de rendimiento:

Aquí encontrará los resúmenes de los rendimientos en un determinado periodo de tiempo como día, mes, año y el rendimiento total obtenido hasta el momento en su instalación.

• Diagnóstico:

Aquí puede acceder a los mensajes de fallo y proceso y filtrarlos según los criterios deseados.

• Configuración:

Aquí puede modificar la configuración de su aparato si fuera necesario.

#### Navegación izquierda

En función del área seleccionada en la barra de pestañas superior, puede acceder a otras funciones en la navegación principal.

#### Barra de pestañas

Según la función seleccionada, aparecen otras áreas de configuración.

#### Página de configuración

Aquí puede realizar las configuraciones necesarias para optimizar el control y la evaluación de su instalación. Además, encontrará toda la información relativa a la potencia y los rendimientos de su instalación y sobre el aparato.

#### Botón de inicio de sesión

Con el "botón de inicio de sesión" (situado en la parte inferior derecha de la interfaz web) puede iniciar la sesión en una de las áreas protegidas mediante contraseña. A la derecha del botón de inicio de sesión, puede ver si ha iniciado la sesión en la línea azul, además del nivel de autorización configurado. (Véase también el apartado "Control de acceso")



Fig. 2: Botón de inicio de sesión con área de selección

#### Flechas de ocultar

Con las llamadas "flechas de ocultar" (situadas a la derecha de la barra superior), existe la posibilidad de aumentar el tamaño de la ventana del navegador ocultando la linea de bienvenida.



Fig. 3: Barra superior con "flechas de ocultar"

## Control de acceso

En este menú se puede configurar la protección contra el acceso a diferentes áreas del Solar-Log™. Las siguientes áreas se pueden proteger con código PIN o contraseñas.

- Protección contra el acceso a la pantalla
- Protección contra el acceso al menú del navegador
- Mostrar configuración avanzada

Apartado Protección contra el acceso a la pantalla (sólo Solar-Log 1000, 1200 y 2000)

Para acceder a la pantalla del Solar-Log™ se puede activar un código PIN. El código PIN consta de un máximo de ocho cifras.

El acceso a la pantalla se puede bloquear para toda la pantalla o sólo para el área Configuración. Procedimiento:

- Introduzca el código PIN
- Repita el código PIN
- Seleccione las áreas bloqueadas poniendo las correspondientes marcas de verificación
- Guarde la configuración pulsando GUARDAR

## Apartado Protección contra el acceso al navegador

En este apartado se puede limitar el acceso a las siguientes áreas del menú del navegador del Solar-Log™ solicitando una contraseña:

- Usuarios
  - Acceso general al menú del navegador
- Instaladores Acceso al área Configuración
- Gestión energética
  Acceso al área Configuración | Funciones especiales | Gestión energética

El acceso al área de gestión energética está bloqueado con la contraseña "PM" en el momento del suministro. Los usuarios e instaladores tienen libre acceso.

### Nota:



Recomendamos que el instalador acuerde con el cliente el alcance de la configuración en el área de gestión energética y asigne una contraseña individual.

#### Procedimiento

- Active la solicitud de contraseña para el área o áreas deseadas con el interruptor
- Introduzca una contraseña segura para el área o áreas respectivas
- Repita la contraseña
- Guarde la configuración pulsando GUARDAR

## 2.3 Acceder a la página de inicio

Inicie el navegador e introduzca "solar-log" en la barra de dirección del navegador o seleccione el marcador en la barra de navegación del mismo. Si tiene varios aparatos Solar-Log™ en la red, introduzca las 4 últimas cifras del número de serie detrás de "solar-log", es decir, "solar-log-1234".

• Aparece la página de bienvenida.



#### Fig. 4: Página de bienvenida

En la página de inicio figura también la barra superior con la navegación principal:

- Datos de rendimiento
- Diagnóstico
- Configuración

## 2.4 Acceder a los datos de rendimiento

#### Acceda a Datos de rendimiento a través de la barra superior.

En la navegación izquierda se encuentran las siguientes posibilidades de selección.

- Valores actuales
- Producción
- Consumo (sólo aparece cuando hay un contador de consumo conectado)
- Balance
- Finanzas
- Sensor (sólo aparece cuando hay un sensor conectado)
- Información del sistema

## 2.4.1 Valores actuales

En el menú Valores actuales figura la nueva vista del panel de la instalación.



#### Fig. 5: Valores actuales de la instalación

Los siguientes valores aparecen en formato de tacómetro:

- Consumo (sólo con un contador de consumo conectado). Muestra el consumo actual.
- Producción (rendimiento que genera la instalación). Muestra la producción actual.
- Suministro de red (sólo con un contador conectado). Muestra el rendimiento actual que se suministra a la red pública.

Bajo la visualización del panel aparecen dos diagramas:

- La curva diaria actual (diagrama izquierdo). En este diagrama existe también la posibilidad de visualizar como curva los últimos cinco días. Para ello, haga clic en el valor diario del diagrama derecho.
- El valor diario actual y los últimos 5 días (diagrama derecho). Si mueve el ratón sobre una de las barras, aparece el valor diario. Si hace clic en una de las barras, se visualiza la curva correspondiente en el diagrama izquierdo.

Bajo los dos diagramas se encuentra el registro de rendimiento de los aparatos conectados en forma de tabla:

- El rendimiento actual de cada inversor.
- El consumo total actual que registra el contador de consumo.
- La radiación actual por m<sup>2</sup> del sensor.

## 2.5 Producción



En el menú Producción encontrará la producción de su instalación de forma gráfica.

Fig. 6: Visualización gráfica de la producción total de la instalación

En este modo de visualización puede seleccionar entre las siguientes pestañas:

- Día
- Mes
- Año
- General

La vista puede aparecer opcionalmente como Diagrama o Tabla. Al igual que ocurre en el diagrama, en la tabla los valores aparecen de forma diferente según la vista.

Nota:



Con la escala automática, los gráficos en el área Datos de rendimiento presentan siempre una escala lo más grande posible. En los respectivos gráficos, se puede desactivar manualmente la escala automática para el gráfico en cuestión. La escala se determina según el mayor valor guardado en la configuración de aparatos (véase el cap. Configurar los inversores en el manual de instalación).

## 2.5.1 Vista diaria

En la pestaña Día se visualiza el día actual en un diagrama de curvas. Los valores Potencia (W) y Rendimiento (kWp), situados en la parte superior izquierda de la leyenda del diagrama, se pueden seleccionar y deseleccionar en cualquier momento explícitamente haciendo clic con el ratón.

Puede visualizar el valor diario arrastrando el cursor a lo largo de la curva.



Fig. 7: Diagrama de vista diaria de producción con escala automática activada



Fig. 8: Diagrama de vista diaria de producción con escala automática desactivada

En el diagrama se muestran diferentes valores en distintas unidades. En la leyenda se definen las unidades utilizadas en cada caso y los colores correspondientes.

	Producción Día mes	AÑO GENERAL			
Valores actuales Producción	Fecha 17.02.2	015 💼	Al gráfico mensual S <u>Febrero</u>	Modo de visualización	Diagrama Tabla
Consumo					
Balance					
Sensor	Inversor D	enominación	Rendimiento [kWh]	Rendimiento específico [	kWh/kWp]
Finanzas	0 W	/R 1	32.95	2.24	
i manzas	General		32.95	2.24	

Fig. 9: Tabla de vista diaria de producción

Si hace clic en Tabla, los valores del rendimiento real se asignan a los diferentes inversores y se visualizan en forma de tabla. Así, se puede comprobar en cualquier momento el rendimiento de cada inversor.

## 2.5.2 Vista mensual

En la pestaña Mes se visualizan los valores de los rendimientos diarios de un mes como suma en una vista de barras.

- Si mueve el ratón sobre una barra, se visualiza el rendimiento diario.
- Haga clic sobre una barra individual para acceder a la vista diaria correspondiente.



Fig. 10: Diagrama de vista mensual

llores actuales	Fecha 02 2015	📉 👩 🗾 👩	ico anual 🥿 Mod	o de visualización	Diagrama
oducción	02.2015		015		Tabla
onsumo					
lance					
	Fecha	Rendimiento [kWh]	Rendimiento específico	Nominal	Real [%]
nsor			[kWh/kWp]	(acumulado)	
nanzas				[kWh]	
formación del sistema	1.2.2015	14.74	1.00	0.00	0.0
	2.2.2015	5.46	0.37	0.00	0.0
	3.2.2015	11.11	0.76	0.00	0.0
	4.2.2015	11.53	0.78	0.00	0.0
	5.2.2015	5.72	0.39	0.00	0.0
	6.2.2015	41.59	2.83	0.00	0.0
	7.2.2015	14.38	0.98	0.00	0.0
	8.2.2015	5.81	0.39	0.00	0.0
	9.2.2015	28.73	1.95	0.00	0.0
	10.2.2015	11.94	0.81	0.00	0.0
	11.2.2015	43.13	2.93	0.00	0.0
	12.2.2015	12.61	0.86	0.00	0.0
	13.2.2015	43.15	2.94	0.00	0.0
	14.2.2015	17.42	1.19	0.00	0.0
	15.2.2015	28.05	1.91	0.00	0.0
	16.2.2015	41.64	2.83	0.00	0.0
	17.2.2015	32.95	2.24	0.00	0.0
	18.2.2015	0.00	0.00	28.04	-100.0
	19.2.2015	0.00	0.00	0.00	0.0
	20.2.2015	0.00	0.00	0.00	0.0
	21.2.2015	0.00	0.00	0.00	0.0
	22.2.2015	0.00	0.00	0.00	0.0
	23.2.2015	0.00	0.00	0.00	0.0
	24.2.2015	0.00	0.00	0.00	0.0
	25.2.2015	0.00	0.00	0.00	0.0
	26.2.2015	0.00	0.00	0.00	0.0
	27.2.2015	0.00	0.00	0.00	0.0
	28.2.2015	0.00	0.00	0.00	0.0
	General	369.94	25.17	28.04	+12196

Fig. 11: Tabla de vista mensual

Si hace clic en Tabla, se enumeran los valores de todo el mes por fecha, rendimiento, rendimiento específico, valor nominal (acumulado) y real (%).

## 2.5.3 Vista anual

En la pestaña Año se visualizan los valores de los diferentes rendimientos mensuales de un año como suma en una vista de barras.

- Si mueve el ratón sobre una barra, se visualiza el rendimiento mensual en una comparación entre valores reales y nominales según el pronóstico anual.
- Haga clic sobre una barra individual para acceder a la vista mensual correspondiente.



Fig. 12: Diagrama de vista anual

Si hace clic en Tabla, el valor anual producido para el año completo se asigna a cada mes según el rendimiento realmente producido.

## 2.5.4 Vista total

En la pestaña General se visualizan los rendimientos anuales como suma en un diagrama de barras. La línea roja muestra el rendimiento nominal calculado según el pronóstico anual.

- Si mueve el ratón sobre una barra anual, se visualiza el respectivo rendimiento anual en una comparación entre valores reales y nominales según el pronóstico anual.
- Haga clic sobre una barra individual para acceder al resumen anual correspondiente.



Fig. 13: Diagrama de vista total

#### Tabla:

Toda la producción de electricidad de la instalación (desde el registro) se asigna a cada año según el rendimiento producido.

El campo Fecha está disponible en las vistas Día, Mes y Año y contiene una función de calendario con la que puede buscar determinados días, meses o años según la vista seleccionada. Dentro de la configuración seleccionada se puede hojear también hacia delante y hacia detrás con las teclas de flecha.

## 2.6 Consumo

En el menú **Consumo** puede ver el consumo de electricidad exacto de los consumidores conectados mediante Smart-Plugs (enchufes de red) y en los Solar-Log 1200 y 2000 también por medio del relé o del Solar-Log™ Meter.

#### Nota:



El consumo sólo se visualiza cuando hay un contador de consumo conectado.

Después de acceder al menú Consumo se va a la vista diaria. Esta vista aparece como diagrama diario con el valor de consumo total.

En cuanto se conectan subconsumidores (por ejemplo, una lavadora o un arcón congelador), la vista se amplía con la pestaña Resumen de subconsumo.

En este punto se muestran todos los consumidores conectados separados por color y en la parte inferior como diagrama circular con leyenda de colores.



Fig. 14: Diagrama de consumo diario con dos contadores conectados



Fig. 15: Diagrama de consumo diario con consumidores conectados en el resumen de subconsumo

En esta vista de consumo puede seleccionar otros menús:

#### • Mes:

Muestra la vista del diagrama mensual en formato de barras. En la vista mensual existen dos pestañas, como en la vista diaria:

el Resumen de consumo y el Resumen de subconsumo.

En el resumen de consumo, los valores se muestran como valores de consumo total en el diagrama de barras.

En el **Resumen de subconsumo** puede ver los aparatos conectados con su consumo de electricidad separados por color en un diagrama de barras. En el área inferior también se visualizan como diagrama circular con una leyenda de colores.

En ambos resúmenes existe la posibilidad de seleccionar también directamente los diferentes días con las distintas barras.

#### Año:

Muestra la vista del diagrama anual en formato de barras. En la vista anual existen dos pestañas, como en el resumen mensual:

#### el Resumen de consumo y el Resumen de subconsumo.

En el resumen de consumo, los valores se muestran como valores de consumo total en el diagrama de barras.

En el Resumen de subconsumo puede ver los aparatos conectados con su consumo de electricidad separados por color en un diagrama de barras. En el área inferior también se visualizan como diagrama circular con una leyenda de colores.

En ambos resúmenes existe la posibilidad de seleccionar también directamente los diferentes meses con las distintas barras.

#### • General:

Muestra la vista del diagrama total en formato de barras. En la vista total existen dos pestañas, como en el resumen anual:

el Resumen de consumo y el Resumen de subconsumo.

En el resumen de consumo, los valores se muestran como valores de consumo total en el diagrama de barras.

En el Resumen de subconsumo puede ver los aparatos conectados con su consumo de electricidad separados por color en un diagrama de barras. En el área inferior también se visualizan como diagrama circular con una leyenda de colores.

En ambos resúmenes existe la posibilidad de seleccionar también directamente los diferentes años con las distintas barras.

## 2.7 Balance

En el menú Balance puede ver la relación entre la producción y el consumo de su instalación.

## Nota:



El consumo sólo se visualiza cuando hay un contador de consumo conectado.

#### Nota:



Con la escala automática, los gráficos en el área Datos de rendimiento presentan siempre una escala lo más grande posible. En los respectivos gráficos, se puede desactivar manualmente la escala automática para el gráfico en cuestión. La escala se determina según el mayor valor guardado en la configuración de aparatos (véase el cap. Configurar los inversores en el manual de instalación).



Fig. 16: Diagrama de balance diario con escala automática activada

Se pueden seleccionar las siguientes pestañas:

- Día
- Mes
- Año
- General

La vista de inicio muestra el valor diario actual en un diagrama.

## 2.7.1 Balance diario

En la pestaña Día del balance puede ver la producción, el consumo y el autoconsumo en una curva diaria. Los valores situados en la parte superior izquierda de la leyenda del diagrama se pueden seleccionar y deseleccionar en cualquier momento explícitamente haciendo clic con el ratón.

En el diagrama se muestran diferentes valores en distintas unidades. En la leyenda se definen las unidades utilizadas en cada caso y los colores correspondientes.

Puede visualizar el valor diario arrastrando el cursor a lo largo de la curva.



Fig. 17: Diagrama de balance diario con escala automática desactivada

Significado de las superficies de colores en la curva diaria:

La superficie verde muestra el consumo cubierto por electricidad fotovoltaica. La superficie amarilla muestra el exceso de producción fotovoltaica y la superficie roja el consumo no cubierto por electricidad fotovoltaica.

De forma alternativa al modo de visualización Diagrama existe también la posibilidad de seleccionar el modo Tabla.

Significado de los cuadrados de colores bajo la visualización gráfica en el balance:

(véase la figura del diagrama de balance diario)

- Cuadrado amarillo: Producción
- Cuadrado rojo: Consumo (total = no cubierto por la producción (rojo en el gráfico) + cubierto por la producción (verde en el gráfico).
- Cuadrado verde: Autoconsumo (cubierto por la producción verde en el gráfico) con porcentaje (respecto a la producción).

## 2.7.2 Balance mensual

En la pestaña Mes del balance puede ver la producción y el consumo en una vista de barras.

- Si mueve el ratón sobre una de las barras, puede ver el rendimiento diario o el consumo diario.
- Haciendo clic con el ratón sobre una barra cambia a la vista diaria correspondiente.



Fig. 18: Diagrama de vista mensual de balance

## 2.7.3 Balance anual

En la pestaña Año del balance puede ver la producción y el consumo en una vista de barras.

- Si mueve el ratón sobre una de las barras, puede ver el rendimiento mensual o el consumo mensual en una comparación entre valores reales y nominales según el pronóstico anual.
- Haciendo clic con el ratón sobre una barra cambia al resumen mensual correspondiente.



Fig. 19: Diagrama de vista anual de balance

## 2.7.4 Balance total

En la pestaña **General** del balance puede ver la producción y el consumo en una vista de barras.

- Si mueve el ratón sobre una de las barras, puede ver el rendimiento anual o el consumo anual en una comparación entre valores reales y nominales según el pronóstico anual.
- Haciendo clic con el ratón sobre una barra cambia al resumen anual correspondiente.



Fig. 20: Diagrama de balance total

## 2.8 Finanzas

En el menú Finanzas puede ver la evolución financiera de su instalación en el diagrama y en forma de tabla. (La configuración de los valores de remuneración y consumo figura en el cap. Definir la remuneración y los costes de electricidad del manual de instalación)

Long) and	RESUMEN				
alores actuales					
roducción	247500.6				
onsumo	24/300 €				
alance	165000 £				
inanzas	103000 0				
nformación del sistema	82500 €				
	0.£				
	04.2011 10.2013 04.2016	10.2018	04.2021	10.2023	04.2026
			General	2015	2014
	Suministro de red	kWh	167826.91	2801.03	54966.65
	Remuneración	€	47654.18	758.06	15620.11
	Consumo propio	kWh	161.29	161.29	0.00
	Remuneración	€	19.35	19.35	0.00
	Costes de electricidad ahorrados	€	74.19	74.19	0.00
	Obtención de electricidad	kWh	482670.11	24027.40	152685.25
	Costes de electricidad	€	111014.08	5526.30	35117.59
	Ahorro + Ingresos por instalación fotovoltaica	€	47937.73	851.61	15620.11
	Gastos de electricidad	€	111014.08	5526.30	35117.59
		20.44	2400000 \$5000000		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·

#### Fig. 21: Resumen de finanzas

En el resumen puede ver toda la evolución de la instalación en una curva gráfica con una línea de valores nominales y reales.

En la tabla se pueden leer los siguientes valores (divididos en General y en los dos últimos años):

- Suministro de red:
- Aquí se muestra la electricidad generada que se suministra a la red pública en kWh.
- Remuneración:

En Remuneración se calcula el importe de la electricidad que se suministra a la red basándose en el valor definido anteriormente en Configuración | Instalación | Remuneración.

- Consumo propio:
- Este punto indica el autoconsumo cubierto en kWh.
- Remuneración:

En este punto se muestra la remuneración del autoconsumo (siempre que se pueda efectuar una remuneración) basándose en el valor configurado anteriormente en Configuración | Instalación | Remuneración.

• Costes de electricidad ahorrados:

En el punto Costes de electricidad ahorrados se muestra el importe ahorrado que se ha podido determinar teniendo en cuenta todos los datos disponibles como, por ejemplo, el autoconsumo (electricidad que no se ha tenido que obtener de la red), y también los datos procedentes de un acumulador de batería disponible.

• Consumo de electricidad:

En este punto se visualiza el consumo de electricidad adquirida en kWh.

• Costes de electricidad:

Aquí se calculan los costes de electricidad que se hayan guardado anteriormente en Configuración | Instalación | Costes de electricidad.

• Ahorro e ingresos por instalación fotovoltaica:

En este punto se tienen en cuenta todos los ingresos de la instalación fotovoltaica, la remuneración por la electricidad suministrada a la red y del autoconsumo. También se incluyen el autoconsumo, es decir, el ahorro en electricidad obtenida de la red, así como los datos disponibles de la batería.

• Gastos de electricidad:

Aquí se calculan todos los gastos de la electricidad obtenida de la red.

• Suma:

Son los ingresos por instalación fotovoltaica menos los gastos de electricidad.





La curva de resumen en el menú Datos de rendimiento | Finanzas se visualiza a partir de un registro de datos de varias semanas.

## 2.9 Sensor

En el menú Sensor figura la evaluación gráfica de los sensores conectados.



Fig. 22: Diagrama de valores del Sensorbox

Aparecen los siguientes valores en concreto:

- Radiación W/m<sup>2</sup>
- Temperatura del módulo C°
- Temperatura exterior C°
- Velocidad del viento m/s

En el diagrama se muestran diferentes valores en distintas unidades. En la leyenda se muestran las unidades utilizadas en cada caso y los colores correspondientes.

En ella existe también la posibilidad de visualizar y ocultar valores individuales haciendo clic con el ratón. Además, mediante el campo Fecha se pueden seleccionar y evaluar posteriormente determinados días.



Sólo hay datos disponibles cuando se conecta un sensor.

## 2.10 Información del sistema

Seleccione el menú Información del sistema para obtener la siguiente información del sistema y de la instalación.

	información del sistema		
	Acerca de este Solar-Log™		
lores actuales	Modelo	Solar-Log 1200 Wifi/BT	
aducción	Número de serie	1618057377	
oducción	Versión de firmware	3.2.0 Build 72 - 16.01.2015	
onsumo	Datos de la instalación		
lance	Tamaño de la instalación	60000 Wp	
ianzas	En funcionamiento desde	[Installationsdatum]	
formación del sistema	Aparatos detectados		
	Inversor		
	CT	RS485-A: 1 x Kostal	
		R5485/422-B: 3 x Diehl AKO	
	Contadores de corriente		
		SOIN_A: 1 x SOIn	
		RS485/422-B: 5 x Janitza	
	Sensores		
	Batería		
	Consumidores inteligentes		
	Transmisión de datos		
	Transmisión de portal	Desactivado	
	Exportación (FTP)	18.02.15 11:08:10 - Ok	
	F-Mail	17.03.14.11:48:55 - Ok	



Aparece la siguiente información: Acerca de este Solar-Log™:

- Modelo
- Número de serie
- Versión de firmware

Datos de la instalación:

- Tamaño de la instalación
- En funcionamiento desde
- Aparatos detectados:
- Inversor
- Contadores de corriente
- Sensores

Transmisión de datos:

- Transmisión de portal (activada/desactivada)
- Exportación (FTP): última transmisión con fecha y hora, así como mensaje de estado (en el ejemplo: OK)
- E-Mail: última transmisión con fecha y hora, así como mensaje de estado (en el ejemplo: OK)

## 2.11 Acceder a los valores de diagnóstico

Acceda a Diagnóstico a través de la barra superior.

En la navegación izquierda se encuentran las siguientes posibilidades de selección.

- Diagnóstico de inversor
- Protocolo acontecimientos
- Mensajes
- Gestión energética
- Monitor SCB (sólo Solar-Log 2000 y activación de SCB)
- Alarma (sólo Solar-Log 2000)
- Exportación CSV

## 2.11.1 Diagnóstico de inversor

Para acceder al diagnóstico de inversor, vaya a Diagnóstico | Diagnóstico de inversor.

En este menú se pueden seleccionar las siguientes pestañas:

- Detalles de inversor
- Comparación de seguidores
- Comparación de campos de módulo

En los siguientes diagramas de diagnóstico se muestran diferentes valores en distintas unidades. En cada diagrama aparece una leyenda individual, que define las unidades utilizadas en cada caso y los colores correspondientes.
# Detalles de inversor

Para acceder a los detalles de inversor, vaya a Diagnóstico | Diagnóstico de inversor | Detalles de inversor.

Mediante los campos Fecha y Aparato, se pueden tomar una fecha y cualquier aparato conectado (por ejemplo: inversor o sensor) para la evaluación.



Fig. 24: Diagrama de detalles de inversor

En el ejemplo (véase "Fig. 24: Diagrama de detalles de inversor") se pueden mostrar los siguientes valores para el inversor:

- Pac
- Pdc1/2/3
- Udc1/2/3
- Temperatura (este valor se visualiza siempre que el inversor admita esta función. De lo contrario, sólo figura en la escala el valor 1/0 C°)
- Rendimiento

En la leyenda (situada en la parte superior derecha del diagrama) se pueden seleccionar y deseleccionar todos los valores mostrados en cualquier momento explícitamente haciendo clic con el ratón.

# Comparación de seguidores

Para acceder a la comparación de seguidores, vaya a Diagnóstico | Diagnóstico de inversor | Comparación de seguidores.

Mediante los campos Fecha, Aparato y Seguidor en la comparación de seguidores se pueden comparar entre sí dos seguidores (del mismo aparato o de dos aparatos diferentes) en una fecha seleccionada.

	DETALLES DE INVERSOR	COMPARACIÓN DE SEGUIDORES	COMPARACIÓN DE CAMPOS	5 DE MÓDULO	C
Diagnóstico de inversor					
otocolo acontecimientos	Fecha	17.02.2015	)		
nsajes					
stión energética		0.000			
ponents	Aparato I	2: WR 1			
tación CSV	Seguidor 1	Tracker 1: String	1		
2	-				
	Aparato 2	3: WR 2			
	Seguidor 2	Tracker 1: String	1		
	0.88 kw/kwp 0.75 kw/kwp 0.63 kw/kwp		String 1 String 1 Desvlación Udes Udes	- 75.00 % - 50.00 % - 25.00 %	= 700 V - 600 V - 500 V
	0.50 kw/kwp	Annonome	wrengewer	- 0,00 %	= 400 V
	0.38 kw/kwp			-25.00 %	- 300 V
				50.00 %	- 200 V
	0.25 kw/kwp -				
	0.25 kw/kwp -	M		75.00 %	- 100 V

Fig. 25: Diagrama de comparación de seguidores

En el ejemplo (véase "Fig. 25: Diagrama de comparación de seguidores") se han seleccionado dos inversores diferentes para la evaluación y deseleccionado los valores Udc1 y Udc2 para una mayor visibilidad. Los dos strings de los inversores 6 y 7 se comparan directamente entre sí.

La línea gris representa el grado de desviación. Esta desviación porcentual se puede leer en la columna derecha. La desviación se puede realizar en positivo o también en negativo. En el ejemplo, la desviación entre los strings se sitúa aprox. entre un -5% y un +5%. La columna izquierda muestra el rendimiento en kW/kWp de los seguidores.

En la leyenda (situada en la parte superior derecha del diagrama) se pueden seleccionar y deseleccionar todos los valores mostrados en cualquier momento explícitamente haciendo clic con el ratón.

# Comparación de campos de módulo

Para acceder a la comparación de campos de módulo, vaya a Diagnóstico | Diagnóstico de inversor | Comparación de campos de módulo.



Fig. 26: Diagrama de comparación de campos de módulo

La comparación de campos de módulo permite comparar mediante los campos de selección Fecha y Grupo Paneles todos los aparatos (por ejemplo: inversor y sensor) y sus strings asignados al mismo campo de módulo en el día actual, así como en días anteriores registrados (véase "Fig. 26: Diagrama de comparación de campos de módulo") para detectar fallos del control de rendimiento de una manera más eficaz. En el diagrama de ejemplo aparecen los siguientes aparatos:

- Kostal
- WR 1
- WR 2
- WR 3

En la leyenda (situada en la parte superior derecha del diagrama) se pueden seleccionar y deseleccionar todos los aparatos mostrados en cualquier momento explícitamente haciendo clic con el ratón.

# 2.12 Diagnóstico de batería

Para acceder al diagnóstico de batería, vaya a Diagnóstico | Diagnóstico de batería.

En este menú se pueden seleccionar las siguientes pestañas:

- Valores medidos actuales
- Historial de carga 1 día
- Historial de carga 7 días
- Balance

#### Valores medidos actuales

En la pestaña Valores medidos actuales encontrará los siguientes valores:

- Tensión de batería (V)
   Tensión de batería actual en voltios.
- Nivel de carga (%)
   El nivel de carga actual de la batería en porcentaje.
   (Para contadores de corriente en modo de contador de batería todavía no se ha establecido el nivel de carga en este momento)
- Rendimiento de carga actual (W)
   El rendimiento de carga actual de la batería en vatios.
- Rendimiento de descarga actual (W)
   El rendimiento de descarga actual en vatios.

₩ Elk	Diagnostico de bateria		
· 🗆	VALORES MEDIDOS ACTUALES	TORIAL DE CARGA 1 DÍA HISTORIAL	DE CARGA 7 DÍAS BALANCE
gnóstico de inversor	Veleone and Veleo establish		
gnóstico de batería	valores medidos actuales		
otocolo acontecimientos	Tensión de batería [V]	148	
sajes	Nivel de carga [%]	0	2
ponentes	Rendimiento de carga actual [W]	0	
irt-Home	Rendimiento de descarga actual [W]	0	
ortación CSV			
orte			

Fig. 27: Diagnóstico de batería - Valores medidos actuales

# Historial de carga 1 día

En la pestaña Historial de carga 1 día encontrará un diagrama diario con los siguientes valores:

Carga

La curva de carga de la batería en vatios de un día.

Descarga

La curva de descarga de la batería en vatios de un día.

- Nivel de carga (%)
   La curva del nivel de carga de la batería en porcentaje de un día.
- U(V)

La curva de tensión de la batería en voltios de un día.



Fig. 28: Diagnóstico de batería - Historial de carga 1 día

El campo **Fecha** ofrece también la posibilidad de seleccionar determinados días para su visualización. Además, se puede hojear hacia delante y hacia detrás en la fecha con las teclas de flecha.

Los valores individuales se pueden visualizar y ocultar haciendo clic con el ratón en la leyenda situada en la parte superior izquierda.

# Historial de carga 7 días

En la pestaña Historial de carga 7 días encontrará un diagrama de 7 días con los siguientes valores de los últimos 7 días:

Carga

La curva de carga de la batería en vatios de los últimos 7 días.

Descarga

La curva de descarga de la batería en vatios de los últimos 7 días.

• Nivel de carga (%)

La curva del nivel de carga de la batería en porcentaje de los últimos 7 días.

• U(V)

La curva de tensión de la batería en voltios de los últimos 7 días.



Fig. 29: Diagnóstico de batería - Historial de carga 7 días

El campo Fecha ofrece la posibilidad de seleccionar determinados ciclos de 7 días para su visualización. Además, se puede hojear hacia delante y hacia detrás en la fecha con las teclas de flecha.

Los valores individuales se pueden visualizar y ocultar haciendo clic con el ratón en la leyenda situada en la parte superior izquierda.

Asimismo, se puede interrumpir el proceso de carga de los datos con el botón Interrumpir.

# Balance

En la pestaña Balance encontrará las áreas:

- Ahorro de electricidad por uso de la batería
- Eficiencia de batería

#### Ahorro de electricidad por uso de la batería

En esta área se encuentran las siguientes columnas:

Descarga

Descarga de la batería durante todo el periodo de funcionamiento en kWh

 Costes de electricidad ahorrados
 Ahorro total de costes de electricidad por el uso de la batería durante todo el periodo de funcionamiento en la moneda nacional.

#### Eficiencia de batería

En esta área se encuentran las siguientes columnas:

- Carga
  - Carga de la batería durante todo el periodo de funcionamiento en kWh
- Descarga

Descarga de la batería durante todo el periodo de funcionamiento en kWh

• Valor de eficiencia

Valor de eficiencia de la batería durante todo el periodo de funcionamiento en porcentaje.

₩ ₩ ₩ ₩	Diagnóstico de batería Valores medidos actuales Hist	ORIAL DE CARGA	1 DÍA	HISTORIAL DE CARGA 7 DÍAS	BALANCE
> Diagnóstico de inversor					
> Diagnóstico de batería	Ahorro de electricidad por uso de	la			
> Protocolo acontecimientos	batería				
> Mensajes	Descarga	91.801	kWh		
Gestión energética	Costes de electricidad ahorrados	23.87	€		
Componentes	Eficiencia de batería				
Smart-Home	Carga	142.770	kWh		
Exportación CSV	Descarga	91.801	kWh		
Soporte	Valor de eficiencia	64.30	%		



# 2.12.1 Acceder al protocolo de eventos

Para acceder al protocolo de eventos, vaya a Diagnóstico | Protocolo acontecimientos. Al acceder al protocolo de eventos, se carga éste en el siguiente modo.

Pi	otocolo acontecimientos	
Diagnóstico de Inversor     Diagnóstico de batería	Se cargan los datos de eventos; le rogamos tenga un poco de paciencia.	
<ul> <li>Protocolo acontecimientos</li> <li>Mensajes</li> </ul>	V Inversor0 : Inverter 1	
> Componentes > Smart-Home	Inversor2 : Meter 1	RESTABLECER SELECCIÓ
Exportación CSV     Soporte	Unversor3 : Meter 2	

Fig. 31: Se carga el protocolo de eventos

Una vez está disponible el protocolo de eventos, la máscara cambia a la vista normal.

Lin		nicennenios		
D'anna factoria da la companya da la		Todos los apa	ratos	
Diagnostico de inversor		18.02.15		
Diagnóstico de batería		Todos los cód	ligos de estado 💌	
Protocolo acontecimientos		Todos los cón		
		10003103 000	ingos de error	
Mensajes			_	
Mensajes Componentes			RE	STABLECER SELECCIÓ
Mensajes Componentes Smart-Home	-		RE	STABLECER SELECCIÓN
Mensajes Componentes Smart-Home Exportación CSV			RE	STABLECER SELECCIÓ
Mensajes Componentes Smart-Home Exportación CSV Soporte	Aparato	Evento de - a	Estatus	STABLECER SELECCIÓ
Mensajes Componentes Smart-Home Exportación CSV Soporte	Aparato 1	<b>Evento de - a</b> 18.02.15 17:38:02 -	Estatus Offline	STABLECER SELECCIÓN Error -
Mensajes Componentes Smart-Home Exportación CSV Soporte	Aparato 1 2	<b>Evento de - a</b> 18.02.15 17:38:02 - 18.02.15 17:38:02 -	Estatus Offline Offline	STABLECER SELECCIÓN Error - -
Mensajes Componentes Smart-Home Exportación CSV Soporte	Aparato 1 2 3	<b>Evento de - a</b> 18.02.15 17:38:02 - 18.02.15 17:38:02 - 18.02.15 17:38:02 -	Estatus Offline Offline No Current	STABLECER SELECCIÓN Error - - -
Mensajes Componentes Smart-Home Exportación CSV Soporte	Aparato 1 2 3 4	<b>Evento de - a</b> 18.02.15 17:38:02 - 18.02.15 17:38:02 - 18.02.15 17:38:02 - 18.02.15 17:38:02 - 18.02.15 17:38:02 -	Estatus Offline Offline No Current No Current	STABLECER SELECCIÓN Error - - - - -

Fig. 32: Protocolo acontecimientos

En esta vista está disponible la siguiente configuración mediante cuatro menús desplegables:

• Aparatos:

En los aparatos (preconfiguración "Todos los aparatos") puede seleccionar los diferentes aparatos o dejar intacta la selección preconfigurada.

#### Días:

En los días (preconfiguración "Todos los días") puede seleccionar los diferentes días o dejar intacta la selección preconfigurada.

• Códigos de estado:

En los códigos de estado (preconfiguración "Todos los códigos de estado") puede seleccionar determinados códigos de estado o dejar intacta la selección preconfigurada.

• Códigos de error:

En los códigos de error (preconfiguración "Todos los códigos de error") puede seleccionar determinados códigos de error o dejar intacta la selección preconfigurada.

El día actual se visualiza en la tabla por defecto con todos los aparatos y todos los códigos de error y de estado.

# 2.12.2 Acceder a los mensajes

Para acceder a los mensajes, vaya a Diagnóstico | Mensajes.

13 <b>1</b>					
Fecha de comunicación	Fecha de envío	Intentos de envío	Tipo de mensaje	Destinatario	Texto
18.02.15 14:55:01	18.02.15 14:55:03		Control de rendimiento	E-Mail	
18.02.15 14:50:01	18.02.15 14:50:02		Control de rendimiento	E-Mail	-
18.02.15 14:45:01	18.02.15 14:45:02		Control de rendimiento	E-Mail	-
18.02.15 14:40:01	18.02.15 14:40:05		Control de rendimiento	E-Mail	-
18.02.15 14:35:01	18.02.15 14:35:02		Control de rendimiento	E-Mail	ų
18.02.15 14:30:02	18.02.15 14:30:04		Control de rendimiento	E-Mail	-
18.02.15 13:55:01	18.02.15 13:55:05		Control de rendimiento	E-Mail	
18.02.15 13:55:01	18.02.15 13:55:04		Control de rendimiento	E-Mail	-
	18.02.15       14:55:01         18.02.15       14:50:01         18.02.15       14:45:01         18.02.15       14:40:01         18.02.15       14:35:01         18.02.15       14:35:01         18.02.15       14:35:01         18.02.15       14:35:01         18.02.15       14:35:01         18.02.15       13:55:01	18.02.15         14:55:01         18.02.15         14:55:03           18.02.15         14:50:01         18.02.15         14:50:02           18.02.15         14:45:01         18.02.15         14:45:02           18.02.15         14:45:01         18.02.15         14:45:02           18.02.15         14:40:01         18.02.15         14:40:05           18.02.15         14:35:01         18.02.15         14:35:02           18.02.15         14:30:02         18.02.15         14:30:04           18.02.15         13:55:01         18.02.15         13:55:05           18.02.15         13:55:01         18.02.15         13:55:04	18.02.15 14:55:01       18.02.15 14:55:03         18.02.15 14:50:01       18.02.15 14:50:02         18.02.15 14:45:01       18.02.15 14:45:02         18.02.15 14:40:01       18.02.15 14:40:05         18.02.15 14:35:01       18.02.15 14:40:05         18.02.15 14:35:02       18.02.15 14:35:02         18.02.15 14:35:01       18.02.15 14:30:04         18.02.15 13:55:01       18.02.15 13:55:05         18.02.15 13:55:01       18.02.15 13:55:04	18.02.15         14:55:01         18.02.15         14:55:03         Control de rendimiento           18.02.15         14:50:01         18.02.15         14:50:02         Control de rendimiento           18.02.15         14:45:01         18.02.15         14:45:02         Control de rendimiento           18.02.15         14:45:01         18.02.15         14:45:02         Control de rendimiento           18.02.15         14:40:01         18.02.15         14:40:05         Control de rendimiento           18.02.15         14:40:01         18.02.15         14:40:05         Control de rendimiento           18.02.15         14:35:01         18.02.15         14:35:02         Control de rendimiento           18.02.15         14:30:02         18.02.15         14:30:04         Control de rendimiento           18.02.15         13:55:01         18.02.15         13:55:05         Control de rendimiento           18.02.15         13:55:01         18.02.15         13:55:04         Control de rendimiento	18.02.15         14:55:01         18.02.15         14:55:03         Control de rendimiento         E-Mail           18.02.15         14:50:01         18.02.15         14:50:02         Control de rendimiento         E-Mail           18.02.15         14:45:01         18.02.15         14:45:02         Control de rendimiento         E-Mail           18.02.15         14:45:01         18.02.15         14:45:02         Control de rendimiento         E-Mail           18.02.15         14:40:01         18.02.15         14:40:05         Control de rendimiento         E-Mail           18.02.15         14:35:01         18.02.15         14:35:02         Control de rendimiento         E-Mail           18.02.15         14:30:02         18.02.15         14:30:04         Control de rendimiento         E-Mail           18.02.15         13:55:01         18.02.15         13:55:05         Control de rendimiento         E-Mail           18.02.15         13:55:01         18.02.15         13:55:04         Control de rendimiento         E-Mail

Fig. 33: Resumen de mensajes

Se accede al resumen de mensajes en forma de tabla.

En esta tabla se visualizan máx. 50 mensajes. Aparecen las siguientes columnas:

- Fecha de comunicación:
- Indica cuándo se detecta y comunica el error como tal.
- Fecha de envío:

En esta columna aparece una fecha según se haya podido o no transmitir el mensaje correctamente. De lo contrario, figura pendiente si todavía quedan intentos pendientes de transmitir el mensaje, o bien, cancelado después de 5 intentos de transmitirlo sin éxito.

Intentos de envío:

En esta columna figuran los intentos de envío necesarios que han finalizado correctamente o han resultado fallidos. Se considera fallido que no se haya podido transmitir el mensaje al cabo de 5 intentos. De lo contrario, en esta columna puede figurar también un número entre el 1 y el 5 si todavía quedan intentos de envío pendientes.

• Tipo de mensaje:

En esta columna se indica el tipo de mensaje (por ejemplo: Avería si se ha averiado un inversor)

Destinatario:

En Destinatario figura la modalidad de envío en la que se ha enviado el mensaje.

Texto:

En Text (Texto) tiene la posibilidad de acceder al mensaje que ha enviado el Solar-Log™.

#### Nota:



Para el envío de mensajes, véase el cap. Configurar las comunicaciones del manual de instalación.



Fig. 34: Mensaje con campo de texto

# 2.12.3 Acceder a la gestión energética

Para acceder a la gestión energética, vaya a Diagnóstico | Gestión energética.

# Nota:

El menú Gestión energética en Diagnóstico | Gestión energética aparece sólo si se ha configurado una potencia activa en Configuración | Funciones especiales | Gestión energética.

₹ [m] m]	ESTADO DE CONTROL BALANCE D	E PUNTO DE ALIMENTAC	NÓN UTILITY M	IETER IO BOX	PM-HISTORY
nóstico de inversor	Perfil actual				
ocolo acontecimientos					
ajes					
ión energética					
ponents	Estado de control				
rtación CSV				_	
rte		в			
				1	
		DE (4) D4 (5) D2 (4)	D2 (2) D1 (2)		
		55 (0) 54 (0) 55 (4)	62 (6) 61 (2)	00(1)	
	Reduccion del rendimiento				
	Reduction type	Desactivado			
	Rendimiento objetivo (%)	100			
			RS485 B	R5485 C	General
	Rendimiento de generador (kW)		14.25	285.00	299.25
	Potencia máx. AC (kW)		12.50	220.00	232.50
	Rendimiento admisible (kW)		14.25	285.00	299.25
	Consumo (kW)		92.50	92.50	92.50
	Valor de control potencia AC (kW)		12.50	220.00	10000000
	Rendimiento actual (kW)		11.61	216.00	227.61
	Valor de control rendimiento (% AC)		100.00	100.00	
	Rendimiento de producción (% AC)		92.88	98.18	97.90
	Rendimiento energético (% DC)		81.47 🕛	75.79 🕕	45.15 🕕
	Control potencia reactiva				
	Rective control type	Valor fijo cos(Phi)			
	Cos(Phi)	1.00			
	Potencia reactiva (VAr)	0 kapazitiv			

Fig. 35: Gestión energética - Estado de control

En el área Diagnóstico | Gestión energética se puede analizar y controlar la activación de los inversores.

Además, mediante la función Diagnóstico del 10% se puede simular una regulación dinámica al 10%. Los valores medidos aparecen en la tabla.

#### Nota:



La función Diagnóstico del 10% sólo se puede utilizar con la regulación del 70% activada.

# Explicación de los símbolos y valores en el apartado Reducción del rendimiento

En el apartado Reducción del rendimiento aparecen los siguientes valores:

#### Tipo de reducción:

Aquí se indica el tipo de reducción de potencia activa configurado en Configuración | Funciones especiales | Gestión energética.

#### Rendimiento objetivo %:

Aquí se indica el nivel de reducción existente en ese momento en % del rendimiento de generador.

En la siguiente tabla se indican los valores detallados para las diferentes conexiones de bus RS485 y para la instalación completa. Los buses individuales (RS485 a-c) se muestran en función de los buses que estén ocupados con los inversores objeto de regulación.

La columna General corresponde siempre a toda la instalación e indica el valor del punto de conexión a la red. El valor de consumo se muestra en todas las columnas, pero sólo se calcula en la instalación completa.

#### Nota:



Los valores de los diferentes inversores se calculan por bus y para la instalación completa.

#### Rendimiento de generador (kW):

El rendimiento de generador equivale al rendimiento de módulo de los inversores conectados en este bus de datos. Este valor se obtiene del total de rendimientos parciales indicados en Configuración | Aparatos | Configuración en el campo Rendimiento de generador. Este valor en kW se utiliza para calcular la regulación (por ejemplo: regulación del 70%).

#### Potencia máxima AC (kW):

La potencia máxima AC del inversor o inversores varía en función del aparato. Este valor figura en la hoja de datos del inversor y se puede configurar en Configuración | Aparatos | Configuración en el campo Potencia máxima AC.

#### Rendimiento admisible (kW):

Es el valor en kW que debe haber como máximo en el punto de conexión a la red. Este valor se calcula a partir del rendimiento de generador y del rendimiento objetivo vigente en ese momento.

#### Consumo (kW):

Este valor se registra con el contador de consumo y se debe referir a la instalación completa. Los valores mostrados en las respectivas columnas de bus sólo se refieren a la instalación completa y no se tienen en cuenta en las respectivas columnas. En la instalación completa, el valor de consumo se deduce generalmente del rendimiento admisible.

#### Valor de control potencia (kW):

Es el valor que el Solar-Log™ calcula como rendimiento máximo de producción para los inversores - para el rendimiento objetivo vigente en ese momento.



El cálculo del Solar-Log™ está sujeto a un factor de redondeo por motivos técnicos. Por ello, se pueden producir desviaciones en el registro.

#### Rendimiento actual (kW):

Es el rendimiento producido actualmente de los inversores por interfaz (columna) y de la instalación completa.

#### Valor de control rendimiento (% AC):

El Solar-Log<sup>™</sup> convierte el valor de control del rendimiento (kW) en x porcentaje de la potencia máxima AC y lo transfiere al inversor.

#### Rendimiento de producción (% AC):

Este valor indica el porcentaje de la potencia máxima AC de los inversores o que los inversores del bus generan del rendimiento total.

#### Rendimiento energético (% DC):

Es el rendimiento energético actual en % respecto al rendimiento de generador.

## Explicación de los símbolos en la columna Rendimiento energético (% DC):



El valor de suministro de red se encuentra dentro del rendimiento objetivo deseado - con una tolerancia de entre -2% y +1%.



El valor de suministro de red se sitúa por debajo del rendimiento objetivo admisible. Generalmente esto significa que no se puede alcanzar el valor del rendimiento admisible en el punto de conexión a la red debido a un bajo nivel de radiación o a un elevado autoconsumo.



Significa que el valor de suministro de red se sitúa por encima del valor del rendimiento objetivo.

Si en el bus sólo aparece el triángulo rojo y en la instalación completa un signo verde, esto significa que sólo dicho bus individual supera el rendimiento admisible. Sin embargo, la instalación completa no sobrepasa el valor objetivo teniendo en cuenta el consumo.



Fig. 36: Gestión energética - Balance de punto de alimentación

Mediante la pestaña Balance de punto de alimentación se indica cuándo se suministra el rendimiento correspondiente a la red pública y cuándo se obtiene el rendimiento correspondiente de la red. Los valores negativos indican la obtención de la red y los valores positivos el suministro a la misma.

En la pestaña Historial PM se muestra la reducción del rendimiento en forma de tabla en dos columnas:

- Evento de a:
  - cuándo se ha producido la reducción del rendimiento con fecha y hora.
- Reducción del rendimiento:
  - la reducción del rendimiento en porcentaje.

Mediante el punto Gestión energética se puede acceder a otras dos pestañas:

- Utility Meter
- I/O-Box

En el cap.: Funciones especiales | Gestión energética del manual de instalación encontrará instrucciones detalladas al respecto.

# 2.12.4 Acceder al monitor SCB (sólo Solar-Log 2000)

Para acceder al menú Monitor SCB, vaya a Diagnóstico | Componentes | Monitor SCB.

14-32 (C) (C)	CONTADOR S0	ALARMA MONITOR SCI	PACK MÖVIL		
iagnóstico de inversor	Resumen de	strings SCB			
rotocolo acontecimientos					
ensajes	Aparato	0:	SCB	•	
mponentes					
art-Home	Medición de	1 19 02 15 13 22 45			
oortación CSV	meaneron ac	19.02.119 19.22.19			
oorte	Canal de	Tipo	Número de	Valor por canal de	Valor por string
	medición		strings	medición	?
	1	Corriente (canal de medición)	1	5.831 A	5.8 A
	2	Corriente (canal de medición)	1	5.831 A	5.8 A
	3	Corriente (canal de medición)	1	5.831 A	5.8 A
	4	Corriente (canal de medición)	1	5.831 A	5.8 A
	5	Corriente (canal de medición)		5.831 A	5.8 A
	6	Corriente (canal de medición)	1	5.831 A	5.8 A
	7	Corriente (canal de medición)	1	5.831 A	5.8 A
	8	Corriente (canal de medición)	1	5.831 A	5.8 A
	9	Corriente (canal de medición)	1	5.831 A	5.8 A
	10	Corriente (canal de medición)	1	5.831 A	5.8 A
		Тіро			Valor
		Corriente (total)			58.3 A
		Tensión (total)			426.9 V
		Temperatura interior			23.6 °C
	N <sup>o</sup> digital				Valor
	1				1
	2				0
	3				0

Fig. 37: Resumen de strings SCB

En el menú **Resumen de strings SCB** puede ver una ventana dividida en dos. En el apartado superior tiene la posibilidad de acceder a los diferentes aparatos conectados (SCB) a través del menú desplegable. En el apartado inferior puede ver las mediciones actuales de los diferentes strings basándose en el nº analógico y digital.

Nota:



El menú Monitor SCB sólo aparece con un SCB conectado. Además, sólo está disponible en el Solar-Log 2000.

# 2.12.5 Acceder a los componentes



Para acceder al menú Componentes, vaya a Diagnóstico | Componentes.

Fig. 38: Componentes - Contador SO en interfaz A y B

En el menú Componentes existen las siguientes pestañas:

- Contador SO (véase "Fig. 38: Componentes Contador SO en interfaz A y B")
- Alarma (sólo en Solar-Log™ 2000) (véase "Fig. 39: Alarma")
- Pack móvil (sólo visible con el pack móvil conectado y activado) (véase "Fig. 40: Test de conexión - Pack móvil")

En el menú Diagnóstico | Componentes | Contador SO encontrará todos los contadores SO que hay conectados en el Solar-Log™. Mediante el campo Contador de impulsos se pueden leer los siguientes valores:

- Número total de impulsos del contador SO desde el reinicio del Solar-Log™ (primer número).
- Número de impulsos desde el acceso al menú (segundo número).
- Intervalo de número de impulsos en un minuto (tercer número).



El Solar-Log™ se reinicia todas las noches para reorganizar los datos, por lo que todas las noches se pone a cero el número total de impulsos del contador SO.

En el menú Diagnóstico | Componentes | Alarma encontrará una ventana dividida en dos.

Diagnóstico de inversor Protocolo acontecimientos Mensajes Componentes Smart-Home Exportación CSV Soporte Estado actual Estado actual Entrada ALARMA Estado interno Ok Confirmado manualmente onfirmado automáticamente no confirmado	DK	Componentes	
Alarma Alarma Confirmar manualmente alarma CONFIRMAR Restablecer alarma Restablecer Restado actual Entrada Entrada ALARMA Estado interno Ok Confirmado manualmente Confirmado Confirmado Confirmado automáticamente no confirmado	Diagnóstico de inversor		
Mensajes Confirmar manualmente alarma   Componentes   Smart-Home   Exportación CSV   Soporte   Estado actual   Entrada   Entrada   Estado interno   Ok   Confirmado manualmente   Interno   Ok   Confirmado automáticamente   No confirmado	Protocolo acontecimientos	Alarma	
Componentes       Restablecer alarma       RESTABLECER         Smart-Home	Mensajes	Confirmar manualmente alarma	CONFIRMAR
> Smart-Home         > Exportación CSV         > Soporte         Estado actual         Entrada       ALARMA         Estado interno       Ok         Confirmado manualmente       confirmado         Confirmado automáticamente       no confirmado	Componentes	Restablecer alarma	RESTABLECER
> Exportación CSV     Estado actual       > Soporte     Entrada       ALARMA       Estado interno     Ok       Confirmado manualmente     confirmado       Confirmado automáticamente     no confirmado	Smart-Home		
Soporte     Entrada     ALARMA       Estado interno     Ok       Confirmado manualmente     confirmado       Confirmado automáticamente     no confirmado	Exportación CSV	Estado actual	
Entrada ALARMA Estado interno Ok Confirmado manualmente confirmado Confirmado automáticamente no confirmado	Soporte	LOUGO GCUDAI	
Estado interno Ok Confirmado manualmente confirmado Confirmado automáticamente no confirmado		Entrada	ALARMA
Confirmado manualmente confirmado Confirmado automáticamente no confirmado		Estado interno	Ok
Confirmado automáticamente no confirmado		Confirmado manualmente	confirmado
		Confirmado automáticamente	no confirmado

Fig. 39: Alarma

En la parte superior Alarma puede confirmar la alarma manualmente y restablecerla. En la parte inferior Estado actual puede ver la entrada del mensaje (por ejemplo, OK), el estado de Internet (por ejemplo, OK) y si el mensaje ya se ha confirmado manual o automáticamente.

#### Nota:

El contacto de alarma sólo está disponible en el Solar-Log 2000.

En el menú Diagnóstico | Componentes | Pack móvil accede a la función de prueba del pack móvil.

<b>—</b>	CONTADOR 50 PACK MÓVI	Ls				
Diagnóstico de inversor						
Protocolo acontecimientos	Interfaz	R5485-A		e	•	
Mensajes	Test de conexión	START				
Gestión energética	100 % -			-		
Componentes	75 % -	/				
Smart-Home	50.8					
Exportación CSV						
Soporte	25.8 -					
	0%	10 20	30	40	50	60
	0	10 20	30	40	50	60

Fig. 40: Test de conexión - Pack móvil

Para poder realizar la prueba de conexión, debe haber conectado un pack móvil en el Solar-Log™ y activado la interfaz con el pack móvil en Configuración | Aparatos | Definición, además de haber seleccionado el inversor (véanse al respecto las indicaciones de instalación del pack móvil RS485). Seleccione la interfaz con el pack móvil conectado para la prueba de conexión y pulse el botón de inicio. Si la prueba se realiza con éxito, la línea debe ir y permanecer en el 100%.

Nota:



Sólo se puede garantizar una transmisión correcta de los datos si se logra una conexión inalámbrica permanente del 100%.

Nota:



Para la instalación y configuración del pack móvil, véase el manual de instalación.

# 2.12.6 Smart-Home

En el menú Smart-Home aparecen las siguientes pestañas:

- Configuración de perfil
- Estado (actual)
- Consumidores inteligentes (sólo aparece con un consumidor inteligente conectado). Actualmente se admiten los siguientes consumidores inteligentes:
  - EGO SmartHeater
  - IDM

#### Configuración de perfil

En la pestaña Configuración de perfil se puede ver mediante diferentes áreas lo que se ha definido en Configuración | Aparatos | Definición | Smart-Home y en Configuración | Funciones especiales | Smart-Home | Lógica de control. Al mismo tiempo, se puede comprobar si la definición es correcta.

- Vista de tabla
- Vista de matriz

	CONFIGURACIÓN DE PERFIL	STADO (ACTUAL)	
nóstico de inversor colo acontecimientos ajes	Mostrar vista de tabla Mostrar vista de matriz	Activado     Activado     Activado	
ponentes rt-Home	Vista de tabla		
rte	Lógica de control	Тіро	Interruptor
	1	Control de exceso	1 – Switch 1 <mark>2</mark>
	Vista de matriz		
	Lógica de control		1
	Interruptor 1 - Switch 1 🕐		1

Fig. 41: Configuración de perfil de Smart-Home

Con los interruptores "Mostrar vista de tabla" y "Mostrar vista de matriz" se pueden visualizar y ocultar por separado las diferentes formas de visualización del diagnóstico.

#### Apartado Vista de tabla

En este apartado se enumeran las lógicas de control configuradas. En la columna "Lógica de control" se muestra la posición de perfil. En la columna Tipo se muestra el tipo de lógica configurado para la posición de perfil en cuestión. En la columna Interruptor figura el interruptor vinculado al perfil. Pasando el ratón por encima de los símbolos se puede ver información adicional o los errores detectados.

#### Vista de matriz

En esta vista se enumeran los diferentes interruptores de la lógica de control. Además, se puede comprobar si la configuración es correcta mediante la marca de verificación verde.

#### Definición de los símbolos\*



La marca de verificación indica el perfil que está vinculado a cada interruptor.



No se ha asignado todavía ningún perfil al interruptor. La asignación se puede definir en Configuración | Funciones especiales | Smart-Home | Lógica de control.



Error en la configuración. El texto que aparece al pasar el ratón indica el respectivo error. Según el error, se debe comprobar y corregir la configuración del perfil y/o del interruptor.



Indica información adicional, por ejemplo, sobre el tipo definido.

\* La información aparece al pasar el ratón por encima.

## Estado (actual)

En el menú Estado (actual) se muestran todos los datos basándose en los perfiles y consumidores configurados anteriormente en Configuración | Aparatos | Definición | Smart Home.

Existen diferentes áreas con distintos valores. Estas áreas y valores varían en función de los aparatos conectados y de los perfiles configurados.

Explicación de las áreas basándose en un ejemplo de instalación con la siguiente constelación:

- 2 inversores
- 1 contador de consumo
- 1 barra calentadora EGO
- 2 perfiles activos Smart-Home (Exceso + Barra calentadora 3 niveles digital)

Basándose en este ejemplo de constelación se pueden derivar y explicar otras instalaciones y configuraciones.

•	CONFIGURACIÓN DE PERFIL ESTADO (ACT	'UAL)	
agnóstico de inversor	Estado (astual)		
otocolo acontecimientos	Estado (actual)		
nsajes	Cálculo de promedio en	00:59	
tión energética	<ul> <li>En toda la instalación</li> </ul>	Actual	5 min. Promedios
ponentes	Producción IWI		
rt-Home		U	
ortación CSV	Consumo [W]	0	0
orte	Exceso restante [W] ?	0	0
	Consumo de Smart-Home [W] <mark>?</mark>	0	0
	Exceso teórico [W] ?	0	0
	O Perfiles		
	Profil 1 - Control de exceso		
	Exceso disponible [W]	0	0
	Consumo [W]	0	0
	Profil 2 - Control de exceso		
	Exceso disponible [W]	0	0
	Consumo [W]	0	0

Fig. 42: Estado (actual) - Ejemplo de instalación con valores

# Explicación de las áreas

#### Cálculo de promedio en

En Estado (actual) se puede ver en el campo Cálculo de promedio en cuándo se producirá el próximo cálculo de promedio mediante una cuenta atrás.

Debido a procesos internos (como, por ejemplo, la transmisión http o la comunicación con los inversores) puede ocurrir que este intervalo se prolongue un poco. En este caso, la cuenta atrás permanece en O hasta que se haya superado verdaderamente el intervalo.

#### Actual / Promedios 5 min.

Las columnas Actual y Promedios 5 min. muestran los valores actuales y los promedios de 5 min. (Los promedios de 5 min. son valores medios medidos durante 5 minutos para filtrar picos cortos de rendimiento en el control).

# En toda la instalación

#### Producción [W]

La producción de toda la instalación en vatios.

#### Consumo [W]

El consumo total en vatios.

#### Exceso restante [W]

Exceso que se sigue suministrando a la red.

#### Consumo de Smart-Home [W]

Este valor contiene el rendimiento nominal de todos los perfiles activos actualmente y el rendimiento actual de los consumidores inteligentes controlados.

#### Exceso teórico [W]

Exceso teórico que se suministraría si no funcionase la lógica Smart-Home (incluyendo consumidores inteligentes).

Cálculo: Exceso (exceso restante) + rendimiento nominal de todos los perfiles activos actualmente + rendimiento actual de los consumidores inteligentes.

#### Consumidores inteligentes (se visualiza cuando hay un consumidor inteligente conectado)

#### Exceso disponible [W]

El exceso disponible es el exceso que se calcula con el exceso restante (producción menos consumo) más el consumo de Smart-Home. Este exceso se entrega al consumidor inteligente como exceso disponible. Consumo FW1

El consumo de energía, por ejemplo, de la barra calentadora EGO.

Perfiles (sólo se visualiza cuando hay perfiles configurados)

#### Perfil 1 - Control de exceso

#### Exceso disponible [W]

El exceso disponible equivale al valor que el consumidor inteligente entrega al primer perfil (en el ejemplo: Perfil 1 - Control de exceso) una vez deducida la energía que ha consumido.

#### Consumo [W]

El consumo de energía de los aparatos conectados en este ejemplo en el perfil 1.

#### Perfil 2 - Barra calentadora 3 niveles digital

#### Exceso disponible [W]

El exceso disponible equivale al valor que el perfil 1 entrega al segundo perfil (en el ejemplo: Perfil 2 – Barra calentadora 3 niveles digital) una vez deducida la energía que ha consumido el perfil 1.

#### Consumo [W]

El consumo de energía de la barra calentadora conectada en este ejemplo en el perfil 2.

Mediante los símbolos que aparecen a la derecha de los valores actuales se pueden detectar los interruptores o relés que están o no conectados. Además, mediante el símbolo situado en la parte superior izquierda se puede visualizar u ocultar el apartado correspondiente.

# Consumidores inteligentes

En la pestaña Consumidores inteligentes se muestran todos los valores disponibles en un diagrama de curvas actual.

A continuación figuran los valores basándose en el ejemplo de un EGO SmartHeater:

- Potencia calorífica
  - Energía suministrada (en vatios) para el funcionamiento de la barra calentadora.
- Exceso registrado
   Exceso disponible de la instalación fotovoltaica.
- Temperatura de agua
   La temperatura del agua medida en el respectivo momento.
- Temperatura de aparato
  - La temperatura de la barra calentadora medida en el respectivo momento.
- Temperatura máxima

La temperatura de calentamiento máxima de la barra calentadora.



Fig. 43: Ejemplo de instalación con curva diaria de EGO SmartHeater y valores visualizados

El campo Fecha ofrece la posibilidad de seleccionar determinados días para su visualización. Además, se puede hojear hacia delante y hacia detrás en la fecha con las teclas de flecha. Los valores individuales se pueden visualizar y ocultar haciendo clic con el ratón en la leyenda situada en la parte superior derecha.

En la bomba de calor IDM se muestran los siguientes valores en la curva:

- Potencia
- Energía suministrada (en vatios) para el funcionamiento de la bomba de calor.
- Exceso registrado

Exceso disponible de la instalación fotovoltaica.

# 2.12.7 Acceder a la exportación CSV

Para acceder al menú Exportación CSV, vaya a Diagnóstico | Exportación CSV.

≅ <b>0</b> 1 ⊕⊕	Valores en minutos (máx.30 días)
Diagnóstico de inversor	PREPARAR
Protocolo acontecimientos	
Mensajes	Valores diarios (todos los inversores individualmente)
Gestión energética	PREPARAR
Componentes	
Smart-Home	
Exportación CSV	

Fig. 44: Exportación CSV

En el menú Exportación CSV puede descargar un archivo CSV de su instalación. Seleccionando Valores en minutos y Valores diarios, puede elegir entre dos variantes del archivo CSV.

En los valores en minutos se considera que éstos sólo incluyen un máximo de 30 días, mientras que seleccionando los valores diarios se indican todos los inversores de manera individual, pero se documentan sólo los valores finales diarios.

El archivo CSV con los valores en minutos es un archivo en forma de tabla que contiene, entre otros, los valores de 5 minutos de los últimos 30 días, así como el valor Pac y Uac de cada inversor y el valor Pdc y Udc de cada seguidor MPP, etc.

El archivo CSV con los valores diarios también está en forma de tabla y contiene los valores finales diarios de cada inversor durante el periodo completo de la instalación fotovoltaica (desde que se controla la instalación con el Solar-Log™).

#### Nota:



Este tipo de archivo se puede crear y abrir con editores de texto sencillos y con programas de hojas de cálculo como MS Excel u Open Office Calc.

#### iAtención!



Sólo se puede instalar el archivo CSV con los valores diarios, no el archivo CSV con los valores en minutos.

#### iAtención!



Al guardar los datos CSV se borran y sustituyen todos los datos de rendimiento en el aparato.

# 2.12.8 Acceder al soporte

Para acceder al menú Soporte, vaya a Diagnóstico | Soporte.

	GENERALIDADES	
nóstico de inversor	Informer aider data in	
ocolo acontecimientos	Información del sist	lema
sajes	Modelo	Solar-Log 1200
ión energética	Hardware	LCD TFT RS485A RS485B BT S01 S02 RELAIS USB TEMP WIFI
onentes	Número de serie	H 1002122
t-Home	Versión de firmware	3.2.1 Build 73 - 10.02.2015
	Revisión	6545
rtacion CSV	MAC	00000-anicitativ
rte	RTOS	SC123/SC143 V1.80 FULL
	CLIB	V2.60
	Crear informe de di Para poder analizar determ nuestro departamento de s	agnóstico inadas circunstancias es necesario también hacer llegar un informe de diagnóstico a soporte. Puede crearlo haciendo clic en el botón "Generar" y descargarlo después en su
	ordenador CREAR	

Fig. 45: Soporte - Generalidades

En el menú Soporte | Generalidades hay tres áreas:

• Información del sistema:

En esta área está disponible la siguiente información:

- Modelo (tipo de Solar-Log™)
- Hardware (componentes de hardware disponibles en el aparato)
- Número de serie del Solar-Log™
- Versión de firmware con fecha
- Número de revisión
- MAC (dirección MAC del aparato)
- RTOS (sistema operativo del Solar-Log™)
- CLIB (número de versión de la biblioteca utilizada del Solar-Log™)
- Crear informe de diagnóstico:

Para poder analizar determinadas circunstancias, en esta área tiene la posibilidad de crear y descargar un informe de diagnóstico si así lo solicita el departamento de soporte.

• Crear captura de pantalla:

Si cree haber observado un error en la pantalla interna del Solar-Log, en esta área tiene la posibilidad de crear y descargar una captura de pantalla.

# 3 Comunicaciones

# 3.1 Correo sobre rendimiento

El Solar-Log 300, 1200 y 2000 contiene un programa de correo electrónico que puede enviar un resumen diario del rendimiento diario a un máximo de dos direcciones de correo diferentes (máx. 57 caracteres separados por punto y coma).

La configuración se realiza en el menú Comunicaciones. Para acceder a éste, vaya a Configuración | Comunicaciones.

Vaya a la pestaña Destinatario para introducir la dirección del destinatario.

₩06	Comunicaciones		
	DESTINATARIO MENSAJES I	DEL APARATO RENDIMIENTO RENDIMIENTO Y	AVERÍA PM
Red	E MARK		
Internet	E-IVIAII		
Aparatos	Dirección	support@solar-log.com	2
Instalación			
Comunicaciones		CANCELAR	GUARDAR
Funciones especiales			
Datos			////
Sistema			

Fig. 46: Comunicación para la introducción de la dirección del destinatario.

Mediante la pestaña Rendimiento accede al menú Mensaje por correo electrónico y por SMS.

₩06	Comunicaciones destinatario mensajes d	JEL APARATO <b>RENDIMIENTO</b> RENDIMIENTO Y AVERÍA PM
> Red > Internet	Mensaje por correo e	lectrónico
<ul> <li>&gt; Aparatos</li> <li>&gt; Instalación</li> <li>&gt; Comunicaciones</li> <li>&gt; Funciones especiales</li> <li>&gt; Datos</li> <li>&gt; Sistema</li> </ul>	Hora de envío	Resumen de rendimiento (todos los inversor Desactivado Resumen de rendimiento breve Resumen de rendimiento (todos los inversores) Mártes Jueves Sábado Domingo
	Mensaje por SMS	
	Hora de envío	O Desactivado 22:15 Lunes ♥ Martes ♥ Miércoles ♥ Jueves ♥ Viernes ♥ Sábado ♥ Domingo ♥
		CANCELAR GUARDAR

Fig. 47: Definir la hora de las comunicaciones y los tipos de configuración.

Aquí puede definir la hora de las comunicaciones, así como los tipos de configuración. Existen cuatro tipos de configuración:

- Desactivado
- Resumen de rendimiento breve
- Resumen de rendimiento (todos los inversores)
- Resumen de rendimiento (todos los inversores y grupos)

#### Nota:



Otras configuraciones de las funciones de comunicación (véase el cap. Configurar las comunicaciones en el manual de instalación).

# 3.1.1 Explicación de las diferentes funciones de correo electrónico

# Desactivado

• Si no se desea ninguna comunicación por correo electrónico.

## Resumen de rendimiento breve

• Los datos de rendimiento se agrupan para la instalación completa en Día | Mes | Año y se visualizan en formato de texto (véase "Fig. 48: Captura de pantalla de un correo sobre rendimiento").

Día:

Real 36.55 kWh E.Espec. 0.60 kWh/kWp Prevista 114.2 kWh Rendimiento 31 % Contador de consumo 127.4 kWh

Mes:

Real 1431 kWh E.Espec. 23.8 kWh/kWp Promedio 75.3 kWh Prevista 2173 kWh Rendimineto 65 %

Año:

Real 2315 kWh E.Espec. 38 kWh/kWp

Fig. 48: Captura de pantalla de un correo sobre rendimiento

# Resumen de rendimiento (todos los inversores)

Los datos de rendimiento se clasifican en Día | Mes | Año conjuntamente para la instalación completa, así como de manera específica para cada inversor (también contador SO) y se visualizan en forma de tabla en formato HTML (véase "Fig. 49: Resumen de rendimiento (todos los inversores) en formato HTML").

	Día				Mes				Año		
	Real	E.Espec.	Prevista	Rendimiento	Real	E.Espec.	Promedio	Prevista	Rendimiento	Real	E.Espec.
Total	36.55 kWh	0.60 kWh/kWp	114.2 kWh	31 %	1431 kWh	23.8 kWh/kWp	75.3 kWh	2173 kWh	65 %	2315 kWh	38 kWh/kWp
Kostal	9.13 kWh	0.60 kWh/kWp	28.56 kWh	31 %	357 kWh	23.8 kWh/kWp	18.8 kWh	543 kWh	65 %	578 kWh	38 kWh/kWp
WR 1	9.15 kWh	0.61 kWh/kWp	28.56 kWh	32 %	357 kWh	23.8 kWh/kWp	18.8 kWh	543 kWh	65 %	578 kWh	38 kWh/kWp
WR 2	9.13 kWh	0.60 kWh/kWp	28.56 kWh	31 %	357 kWh	23.8 kWh/kWp	18.8 kWh	543 kWh	65 %	578 kWh	38 kWh/kWp
WR 3	9.13 kWh	0.60 kWh/kWp	28.56 kWh	31 %	357 kWh	23.8 kWh/kWp	18.8 kWh	543 kWh	65 %	578 kWh	38 kWh/kWp

	Tipo	Total diario
Total	121	127.4 kWh
Consumo total	Contador de consumo	127.4 kWh
Consumo	Contador de consumo	0.00 kWh

Fig. 49: Resumen de rendimiento (todos los inversores) en formato HTML

#### Resumen de rendimiento (todos los inversores y grupos)

Los datos de rendimiento se clasifican en Día | Mes | Año conjuntamente para la instalación completa, así como para los diferentes grupos de instalaciones con los inversores correspondientes (también contador SO) y se visualizan en forma de tabla en formato HTML (véase "Fig. 50: Resumen de rendimiento (todos los inversores y grupos) en formato HTML").

	Día						Mes			1	Año
	Real	E.Espec.	Prevista	Rendimiento	Real	E.Espec.	Promedio	Prevista	Rendimiento	Real	E.Espec.
Total	36.55 kWh	0.60 kWh/kWp	114.2 kWh	31 %	1431 kWh	23.8 kWh/kWp	75.3 kWh	2173 kWh	65 %	2315 kWh	38 kWh/kWp
Dach West	9.13 kWh	0.60 kWh/kWp	28.56 kWh	31 %	357 kWh	23.8 kWh/kWp	18.8 kWh	543 kWh	65 %	578 kWh	38 kWh/kWp
Kostal	9.13 kWh	0.60 kWh/kWp	28.56 kWh	31 %	357 kWh	23.8 kWh/kWp	18.8 kWh	543 kWh	65 %	578 kWh	38 kWh/kWp
Dach Ost	27.41 kWh	0.60 kWh/kWp	85.70 kWh	31 %	1073 kWh	23.8 kWh/kWp	56.4 kWh	1630 kWh	65 %	1736 kWh	38 kWh/kWp
WR 1	9.15 kWh	0.61 kWh/kWp	28.56 kWh	32 %	357 kWh	23.8 kWh/kWp	18.8 kWh	543 kWh	65 %	578 kWh	38 kWh/kWp
WR 2	9.13 kWh	0.60 kWh/kWp	28.56 kWh	31 %	357 kWh	23.8 kWh/kWp	18.8 kWh	543 kWh	65 %	578 kWh	38 kWh/kWp
WR 3	9.13 kWh	0.60 kWh/kWp	28.56 kWh	31 %	357 kWh	23.8 kWh/kWp	18.8 kWh	543 kWh	65 %	578 kWh	38 kWh/kWp

	Tipo	Total diario
Total	121	127.4 kWh
Consumo total	Contador de consumo	127.4 kWh
Consumo	Contador de consumo	0.00 kWh

Fig. 50: Resumen de rendimiento (todos los inversores y grupos) en formato HTML

# Explicación de los resúmenes de rendimiento en concreto:

Asunto: número de serie del Solar-Log, así como fecha y hora de envío.

Día:

Campo	Explicación
Real	La energía realmente suministrada ese día en kWh
E.Espec.	Rendimiento específico. El rendimiento energético dividido entre el rendimiento de generador conectado (valor normalizado a 1 kWp).
Prevista	El rendimiento en kWh que se debe alcanzar según el pronóstico.
Rendimiento	Porcentaje del valor nominal diario alcanzado. El rendimiento diario alcanzado en porcentaje respec- to a Real/Prevista.
Contador de consumo	Si hay un solo contador, se muestra el consumo. Si hay varios contadores de consumo, se muestra el consumo según la configuración (esta línea sólo aparece si hay contadores).

#### Mes:

Campo	Explicación
Real	La energía realmente suministrada ese mes en kWh
E.Espec.	Rendimiento específico. El rendimiento energético dividido entre el rendimiento de generador conectado (valor normalizado a 1 kWp).
Promedio	La producción diaria media alcanzada ese mes.
Prevista	El rendimiento en kWh que se debe alcanzar según el pronóstico hasta el día de hoy.
Rendimiento	Porcentaje del valor nominal mensual alcanzado hasta el día de hoy. El rendimiento mensual alcanzado en porcentaje. Respecto a Real/Prevista.

#### Año:

Campo	Explicación
Real	La energía realmente suministrada ese año en kWh
E.Espec.	Rendimiento específico. El rendimiento energético dividido entre el rendimiento de generador conectado (valor normalizado a 1 kWp).

# 3.2 Control de rendimiento

Para controlar inversores de diferentes tamaños, el Solar-Log™ reduce los valores de cada inversor a 1 kWp. El Solar-Log™ parte de la "capacidad del generador" configurada en Configuración | Aparatos | Configuración.

El rendimiento de generador equivale al 100% y aquí se normaliza al valor 1 kWp.

#### Ejemplo de instalación:







Fig. 51: Control de rendimiento: ejemplo de instalación con dos inversores

Inversor 1 "Inversor 1 casa"	Inversor 2 "Inversor 2 casa"
Rendimiento de generador: 25* 220 W (módulos) = 5500 Wp	Rendimiento de generador: 15* 220 W (módulos) = 3300 Wp
Campo de módulo 1	Campo de módulo 1

El Solar-Log<sup>™</sup> compara entre sí todos los inversores asignados al mismo campo de módulo. Configuración de los campos de módulo mediante Configuración | Aparatos | Configuración.

CONFIGUR	ACIÓN SE	CUENCIA					
Red	ación do	aparator					
Internet	Configuración de aparatos						
Aparatos Aparato	Aparato		1: Kostal		2		
> Definición Modelo	Modelo		Kostal				
> Reconocimiento Dirección / 1	Dirección / número de serie		1	1			
> Configuración							
Instalación Campo d	e módulo	o. rendimi	ento v	denomi	nación		
Comunicaciones							
Funciones especiales Potencia má	Potencia máxima AC 14 Factor de corrección Pac 10		14000		2		
Datos Factor de co			1000	1000		?	?
Sistema		Grupo Pan	eles	Rendimi	iento de generador		Denominación
Aparato				15000	?		Kostal
Seguidor	MPP 1	1		5000			String 1
Seguidor	MPP 2	1		5000			String 2
Seguidor	MPP 3	1		5000			String 3
				1	CANCELLE		

Fig. 52: Configuración de los campos de módulo

Configuración del control de rendimiento en Configuración | Comunicaciones.

₩05	Comunicaciones						
	DESTINATARIO MENSAJES DEL AP/	ARATO RENDIMIENT	O RENDIMIENTO Y AVERÍA	РМ			
Red	Control do rondimionto y	avorías					
Internet	Control de rendimiento y	Control de rendimiento y averias					
Aparatos	Aparato	1: Kostal					
Instalación	Control de rendimiento		Activado				
Comunicaciones	-						
Funciones especiales	Parámetros de control						
Datos	Talametros de control						
Sistema	Inicio del control	11					
	Final del control	13					
	Rendimiento energético mínimo	20					
	Desviación en porcentaje	10					
	Duración del fallo en intervalos	6					
		=30 Minutos					
	Avisos máx. al día	3					
	Cubierta de nieve		₹				
	Mensaje como						
		E-Mail SMS Relé					
			GUARDAR TODO	GUARDAR VARIOS			
			CANCELAR	GUARDAR			



Se compara el rendimiento medido de los inversores con el rendimiento de generador registrado. Teniendo en cuenta la desviación configurada (por ejemplo: 10%) y el periodo de tiempo registrado (por ejemplo: 30 min.), se envía un mensaje (por correo electrónico) si se sobrepasa la desviación.

#### Nota:



Para la configuración del control de rendimiento, véase el cap. Configurar las comunicaciones del manual de instalación.

# 3.2.1 Mensaje del control de rendimiento

#### Ejemplo de mensaje:

#### Grupo de paneles 1 - INV1 'Inversor 1 casa'

Pprev = 4916 W (INV2 'Inversor 2 casa'), Preal = 3950 W, Disc. = 19,65%

#### El mensaje contiene la siguiente información:

#### Campo de módulo:

el campo de módulo afectado o mensaje indicando en qué campo de módulo se ha detectado esta desviación.

#### Inversor divergente:

"Inversor 1"

#### Pnom:

valor de referencia; se toma como valor de referencia el inversor que en ese momento funciona de manera más eficaz; valor en W.

#### Preal:

valor del rendimiento en W del inversor divergente.

#### Desv.:

valor en % en que difiere el inversor divergente respecto al correspondiente referente.



Fig. 54: Control de rendimiento con mensaje e inversores

	INV1 "Inversor 1 casa"	INV2 "Inversor 2 casa"
Rendimiento de generador =	5500 Wp	3300 Wp
Rendimiento actual	= 3950 W	= 2950 W
Eficiencia actual	= 71,81%	= 89,39%
	Inversor con desviación	Referente

El inversor 2 es el inversor más potente con un valor de 0,8939 y, por lo tanto, el referente.

# 3.2.2 Cálculo y explicación del mensaje

El referente compara el inversor 1 con todos los inversores del mismo campo de módulo, en el ejemplo sólo con su rendimiento.

A raíz de la comparación entre el rendimiento de generador registrado y el pronóstico de Pnom, se determina una desviación del 19,65%.

#### Cálculo de la desviación del inversor 1:

Cálculo de la desviación	
Cálculo de Pnom del inversor 1	(5500*89,39):100= Pnom 4916 W
Eficiencia del inversor 1	(3950 W: 5500 W)* 100= 71,81%
Equivale al 71,81% del rendimiento de generador o	el valor 0,7181 kWp
Desviación en porcentaje	
Pnom del inversor 1 - Preal del inversor 1	4916 W - 3950 W= 966 W
Desviación porcentual	(966 W: 4916 W)* 100= 19,65%

El inversor 2 es el inversor más potente en el momento de la medición y, por lo tanto, el referente. A raíz de esta medición y del cálculo comparativo realizado con los inversores del mismo campo de módulo, el inversor 1 tendría que haber logrado un rendimiento de 4916 W. El rendimiento real asciende a 3950 W, lo que equivale a una desviación de Pnom del 19,65% y ha generado así este mensaje.

# 4 Uso con la pantalla táctil en el Solar-Log 1200 y 2000

Los Solar-Log 1200 y 2000 tienen una pantalla sensible al tacto (pantalla táctil) con la que se puede configurar rápidamente información sobre el rendimiento, la curva de rendimiento, el balance medioambiental y el intercambio de datos mediante USB.

#### Nota:



No toque nunca la pantalla táctil con un objeto afilado o puntiagudo. Esto dañará la superficie sensible.

# 4.1 Navegación en la pantalla táctil

Una vez iniciados los Solar-Log 1200 y 2000, la pantalla muestra la vista de resumen.



Fig. 55: Página de inicio de la pantalla

En esta vista puede ver:

La barra superior con:

- Modelo de Solar-Log™
- El título de navegación
- Fecha
- Hora
Los símbolos de la navegación izquierda (pulsando los símbolos se accede a los respectivos submenús):



Rendimiento



Curva de rendimiento



Balance medioambiental



Configuración

La ventana de la vista con:

- Tipo de Solar-Log™
- Los aparatos conectados (inversores, contadores de corriente, etc.)
- Una tabla con los siguientes valores: ingresos por instalación fotovoltaica, gastos de electricidad (sólo con un contador conectado) y la suma de hoy y total.

Arrastrando el dedo por la pantalla, según la vista, de izquierda a derecha o de derecha a izquierda, accede a la siguiente visualización.

La ventana está dividida en dos en los menús Balance energético y medioambiental y en la curva de rendimiento.

Mediante la representación de puntos que aparece en la ventana de la vista (**example**) puede ver en qué página se encuentra del menú.

Pulsando en la parte superior derecha con la fecha y la hora accede siempre a la visualización del rendimiento del día actual. Pulsando por segunda vez, se muestra el panel actual.

## 4.2 Acceder al panel

Mediante el menú Electricidad se accede al panel arrastrando el dedo por la ventana de inicio.



Fig. 56: Vista del panel

En la vista de izquierda a derecha:

Consumo actual y consumo máximo del día en cuestión (sólo con un contador conectado).

Rendimiento de producción actual y producción máxima del día en cuestión.

Suministro actual y suministro máximo a la red pública del día en cuestión (sólo con un contador conectado).

## 4.3 Acceder al balance energético

Mediante el menú Electricidad se accede del panel al balance energético arrastrando el dedo por la ventana de inicio.

④ Solar-Log1200 > Electricidad		idad	11.12.13   11:24:03	
~	Balance energé	tico		
	Producción	7,8	6 kW	
	Consumo	3,5	9 kW 💛	
	Exceso	4,2	.7 kW	
ß	Appartment 1	Appartment 2	Appartment 3	
<b>0</b> <sup>#</sup>	547 W	1,58 kW	259 W	

Fig. 57: Vista del balance energético

La ventana de la vista del balance energético está dividida en dos. La parte superior de la ventana muestra

los siguientes valores:

Producción:

• Producción actual de la instalación.

Consumo:

• Consumo de electricidad actual (sólo con un contador conectado).

Exceso:

• Suministro actual a la red pública (sólo con un contador conectado).

En la parte inferior de la ventana puede ver los consumidores conectados con los valores de consumo actuales. Mediante la flecha hacia la derecha accede a la vista de otros consumidores.



Sólo se pueden ver los valores si los consumidores están conectados mediante SmartPlugs (enchufes de red), relés o Solar-Log™ Meter.

Nota:



Se pueden conectar y configurar hasta diez consumidores.

## 4.4 Acceder al pronóstico



Mediante el menú Electricidad se accede al pronóstico arrastrando el dedo.



En la vista del pronóstico, se accede por la mañana y por la noche a los datos meteorológicos. Basándose en estos datos se calculan y sombrean en color gris los valores para el día actual y los dos días posteriores.

Esto se realiza automáticamente en la Classic 2nd Edition, mientras que en la Commercial Edition se debe actualizar en Inversor.

#### Nota:



Para visualizar el pronóstico en el Solar-Log™, es necesario registrarse en nuestros portales Classic 2nd o "Commercial Edition".

#### Nota:



La ubicación de la instalación, la orientación y la inclinación de los módulos en el tejado deben estar configuradas en el portal para obtener los datos meteorológicos diarios.

Los datos meteorológicos se transmiten al Solar-Log™ por la mañana y por la noche.

## 4.5 Acceder a la curva de rendimiento

A través de la navegación izquierda se accede a la **Progresión de electricidad** pulsando sobre el símbolo de la curva de rendimiento.



Fig. 59: Progresión de electricidad - Día

La vista de la curva de rendimiento está dividida en dos áreas.

En el área superior puede acceder a la fecha exacta según la visualización (día, mes, año) arrastrando el dedo por la pantalla.

En el área inferior accede a la siguiente visualización (día, mes, año o general) arrastrando el dedo por la pantalla.

## 4.6 Acceder al balance medioambiental

A través de la navegación izquierda se accede al balance medioambiental pulsando sobre el símbolo del balance medioambiental.



Fig. 60: Vista del balance medioambiental - Día

La vista del balance medioambiental está dividida en dos áreas.

Un área superior con la visualización:

- Día
- Mes
- Año
- General

Y un área inferior con la contribución al medio ambiente que ha prestado su instalación con los valores:

- CO2 evitado
- Petróleo ahorrado
- Residuo nuclear evitado
- Viaje en coche eléctrico en km
- Árboles ahorrados
- Hogares (demanda energética para 4 personas)

## 4.7 Acceder al menú USB

A través de la navegación izquierda se accede al menú USB pulsando sobre el símbolo de configuración.

🕖 Solar-Log	g1200〉Configuración	10.12.13   17:05:42
$\bigcirc$	Configuración	
	Inicio	
¥.	Configuración básica	
C3	USB	
1-	Configuración avanza	da
*		

Fig. 61: Configuración del menú

Al acceder al menú principal Configuración, pulse USB.

#### Los puntos:

- Inicio
- Configuración básica
- Configuración avanzada

se describen detalladamente en el cap. Configuración en el aparato del manual de instalación.



Fig. 62: Menú USB

A través del menú USB tiene las siguientes posibilidades de selección:

#### Guardar todos los datos:

• El Solar-Log™ crea una carpeta "backup" en el lápiz en la que guarda un solarlog\_backup.dat y un solarlog\_config.dat.

#### Importar datos de rendimiento:

• El Solar-Log™ busca en el lápiz un solar-log\_backup.dat válido y lo importa.

#### Importar configuración:

• El Solar-Log™ busca en el lápiz un solar-log\_config.dat válido y lo importa.

#### Actualización de firmware:

• El Solar-Log™ busca en el lápiz un firmware instalable y realiza después una actualización.



Por motivos técnicos, al realizar una copia de seguridad sólo se guardan los valores en minutos de los últimos 30 días.

Para un mantenimiento permanente de sus datos (incluyendo los datos de minutos), recomendamos registrar el Solar-Log en la Classic-2nd-Edition o la Commercial Edition.

#### Nota:



Si se inserta el lápiz USB, se crea automáticamente en dicho lápiz una carpeta denominada Backup. El Solar-Log™ guarda diariamente en esta carpeta un archivo backup con fecha al finalizar el día.

iAtención!

El Solar-Log™ no sobrescribe los archivos, por lo que debe prestar atención a hacer una copia de seguridad o sustituir el lápiz USB de vez en cuando.

# iAtención!

Al guardar los datos del lápiz USB se borran y sustituyen todos los datos en el aparato.

Nota:



Antes de guardar los datos de rendimiento salvaguardados, debe guardar la configuración actual.

## 5 Utilización de la pantalla en el Solar-Log 500 y 1000

## 5.1 Pantalla del Solar-Log 500

Además de la utilización descrita anteriormente mediante el navegador, el Solar-Log 500 dispone también de una pantalla de texto de 2 líneas en la que se pueden leer los datos de rendimiento actuales.

Los siguientes valores se visualizan periódicamente de forma alternativa:

Denominación	Unidad	Significado
Alimentación Pac	W	El rendimiento energético actual P en el lado de tensión alterna
Alim. generador Pdc	W	El rendimiento energético actual P en el lado de tensión continua (generador solar). Si sólo se ha seleccionado un inversor multis- tring individual, se muestran los diferentes strings por separado.
Rdía	kWh	Rendimiento
E.Espec	Wh/Wp	Rendimiento específico, "Rendi- miento en kW/kWp". Esto permite comparar todos los valores en cuanto a rendimiento específico. Además, se puede detectar un descenso en los rendimientos de los módulos.

## 5.2 Pantalla del Solar-Log 1000

El Solar-Log 1000 posee una pantalla sensible al tacto (pantalla táctil) con la que se puede acceder a toda la información sobre el nivel de rendimiento, el diagnóstico y los protocolos del inversor y configurar el intercambio de datos mediante USB.



No toque nunca la pantalla táctil con un objeto afilado o puntiagudo. Esto dañará la superficie sensible.

#### Nota:



La pantalla se apaga al cabo de unos pocos minutos a modo de protección. En las configuraciones se puede configurar la duración.

Tenga en cuenta las indicaciones que figuran en nuestro manual de instalación en relación con las configuraciones en el menú de configuración.

## 5.3 Así se navega en la pantalla táctil

Toque la pantalla con el dedo.

• La pantalla muestra el resumen al tocarla por primera vez.



Si se toca la pantalla del Solar-Log 1000, ésta muestra automáticamente el rendimiento del día actual, el rendimiento total de la instalación y la emisión de CO2 evitada calculada.

Vuelva a tocar la pantalla.

• Aparece la navegación principal.



Fig. 64: Visualización de la navegación principal

La navegación principal muestra cuatro áreas:

#### Gráfica

Aquí puede acceder a los datos de rendimiento.

#### Diagnóstico

Aquí puede acceder a los mensajes del sistema, confirmar mensajes de alarma y configurar el consumo de electricidad propio.

#### USB

Si el aparato no está conectado a una red local, puede realizar una copia de seguridad en un lápiz USB insertado y, si fuera necesario, volverla a reproducir desde allí. Mediante la interfaz USB también puede actualizar el firmware del Solar-Log™.

#### Configuración

El menú de configuración permite realizar modificaciones y adaptaciones al software del aparato (véase al respecto el manual de instalación).

### 5.4 Acceder a los datos de rendimiento

Toque la pantalla con el dedo.

• Aparece la navegación principal.

Pulse Gráfica.

• Se visualizan los diferentes periodos de rendimiento.

Pulse Resumen para volver al resumen de los valores actuales.

### 5.4.1 Así se navega por los resúmenes

Símbolo	Significado
$\checkmark \bigcirc$	Teclas de flecha para hojear entre el periodo de tiem- po siguiente o anterior visualizado.
Back	La tecla "Volver" cierra la ventana actualmente abierta.

## 5.4.2 Significado de los valores de los resúmenes

A continuación figuran los valores y su significado en orden alfabético.

Denominación	Unidad	Significado
CO <sub>2</sub>	Т	La cantidad calculada de la emisión de dióxido de carbono evitada
Real	kWh	El rendimiento real del periodo seleccionado
Real/Prev.	%	El valor real muestra el porcentaje entre el rendimiento real y el rendimiento nominal para el periodo seleccionado.
E.Máx	kWh	El rendimiento máximo del periodo seleccio- nado.
E.Mín	kWh	El rendimiento mínimo del periodo seleccio- nado.
Promedio	kWh	El rendimiento medio del periodo selecciona- do.
Energía	kWh	El rendimiento diario total
Prevista	kWh	El aparato realiza una estadística de pronósti- co que especifica un valor nominal determina- do para cada mes. Si el rendimiento mensual alcanza o sobrepasa el valor nominal, se ha logrado el rendimiento previsto.
E.Espec	Wh/Wp	El rendimiento energético dividido entre el rendimiento máximo. Este valor es un buen valor de referencia respecto a otras instalacio- nes.
Pac	Vatios	El rendimiento energético actual P en el lado de tensión alterna.
Pdc	Vatios	El rendimiento energético actual P en el lado de tensión continua (generador solar). Si sólo se ha seleccionado un inversor multistring individual, se muestran los diferentes strings por separado.
Pmáx	Vatios	Rendimiento diario máximo.
Efic.	%	La eficiencia actual a partir del rendimiento de generador y el rendimiento energético. Aquí se pueden comprobar las indicaciones del fabricante sobre la eficiencia del inversor

## 5.4.3 Gráfico diario

Toque la pantalla con el dedo.

• Aparece la navegación principal.

#### Pulse Gráfica y Día.



Fig. 65: Visualización del gráfico diario

Pulse la fecha del día para visualizar el día deseado.

Pulse Gráfica del día para visualizar los valores de rendimiento de los inversores conectados.

• Aparece la ventana de menú de configuración.



Fig. 66: Visualización del gráfico de configuración

Pulse Selección Inversor para seleccionar el inversor deseado.

• Aparece la ventana de menú de la instalación completa.



Fig. 67: Visualización del gráfico de la instalación completa

Seleccione el inversor deseado y pulse "Volver".

• Se visualizan los valores del inversor seleccionado.

Pulse Gráfica del día para visualizar los valores medidos adicionales.

Seleccione la pantalla deseada y pulse "Volver".

- Aparece la configuración seleccionada.
- Si ha seleccionado Línea de rendimiento, también se visualiza el valor nominal.



Fig. 68: Visualización del gráfico diario

Toque la pantalla para acceder a la navegación principal.

### 5.4.4 Gráfico mensual

Toque la pantalla con el dedo.

• Aparece la navegación principal.

#### Pulse Gráfica y Mes.



Fig. 69: Visualización del gráfico mensual

El gráfico mensual muestra los valores actuales del mes seleccionado.

Pulse una de las barras visualizadas para mostrar la Gráfica del día seleccionado.

Pulse Gráfica del mes para visualizar los valores de rendimiento de los inversores conectados.

• Aparece la ventana de menú Total instalación.



Fig. 70: Visualización de la instalación completa

Seleccione el inversor deseado y pulse Volver.

• Se visualizan los valores del inversor seleccionado.

Toque la pantalla para acceder a la navegación principal.

## 5.4.5 Gráfico anual

Toque la pantalla con el dedo.

• Aparece la navegación principal.



Fig. 71: Visualización del gráfico anual

El gráfico anual le muestra los valores actuales del año seleccionado.

Pulse una de las barras visualizadas para mostrar el gráfico mensual del mes seleccionado.

Pulse Gráfica anual para visualizar los valores de rendimiento de los inversores conectados.

• Aparece la ventana de menú de la instalación completa.



Fig. 72: Visualización de la instalación completa

Seleccione el inversor deseado y pulse Volver.

• Se visualizan los valores del inversor seleccionado.

Toque la pantalla para acceder a la navegación principal.

## 5.4.6 Gráfico total

Toque la pantalla con el dedo.

• Aparece la navegación principal.



Pulse Gráfica y General.

Fig. 73: Visualización del gráfico total

El gráfico total muestra los valores de la instalación a partir del periodo controlado por el Solar-Log™.

Pulse una de las barras visualizadas para mostrar el gráfico del año seleccionado.

Pulse Gráfica general para visualizar los valores de rendimiento de los inversores conectados.

• Aparece la ventana de menú de la instalación completa.

q	Total instalación	D
		l
F		h
F	Volver	þ
Ē	status, onne	F

Fig. 74: Visualización de la instalación completa

Seleccione el inversor deseado y pulse "Volver".

• Se visualizan los valores del inversor seleccionado.

Toque la pantalla para acceder a la navegación principal.

## 5.4.7 Pantalla grande

Toque la pantalla con el dedo.

• Aparece la navegación principal.

#### Pulse Gráfica y Pantalla grande.

• Aparece la vista grande de los valores de rendimiento actuales.



Fig. 75: Visualización de pantalla grande

La pantalla grande le muestra el rendimiento actual de su instalación.

Toque la pantalla para acceder a la navegación principal.

## 5.4.8 Balance energético

Si en el Solar-Log 1000 se configura un contador de corriente del tipo "Contador de consumo", en la pantalla táctil se visualiza un menú adicional "Power Balance".

Toque la pantalla con el dedo.

• Aparece la navegación principal.

#### Pulse Gráfica y Power Balance.

• Aparece la vista grande del balance de corriente actual.



Fig. 76: Visualización del balance energético

El balance de corriente le muestra el rendimiento actual, el consumo propio actual y la diferencia entre ambos valores.

Si toma más de la red de lo que suministra, el exceso indicado se visualiza como número negativo y el emoticono muestra una cara triste.

Toque la pantalla para acceder a la navegación principal.

## 5.5 Acceder al diagnóstico

Con el diagnóstico puede acceder al protocolo de eventos del aparato. Puede visualizar un resumen total de todos los errores, fallos y modificaciones de estado acumulados de los inversores conectados.

## 5.5.1 Acceder a los mensajes

Toque la pantalla.

• Aparece la navegación principal.

#### Pulse Diagnóstico y Avisos.

• La pantalla muestra una lista de mensajes.

	Avisos	1/1
04.04.11 12:20:47	InvOffline	Email NOK 🔿
04.04.11 11:55:29	InvOffline	Enail NOK
04.04.11 11:20:37	InvOffline	Enail NOK
		~
		Elegir Fin

Fig. 77: Visualización de mensajes

Seleccione el mensaje deseado de la lista.

• Se visualiza el contenido del mensaje seleccionado.

Aviso
Solar-Log - Ausfallweldung Wechselrichter vom 04.04.11 - 11:55:00 SOIN1 'Verbrauch' ist offline, evtl. ausgefallen! Unbedingt prüfen!
Continuar

Fig. 78: Visualización de mensaje individual

Pulse Continuar para visualizar el siguiente mensaje o volver a la lista de mensajes. Cierre la lista de mensajes pulsando Fin.

## 5.5.2 Mostrar eventos de los inversores

Toque la pantalla.

• Aparece la navegación principal.

#### Pulse Diagnóstico y Protocolo de acontecimientos.

• La pantalla muestra una lista de protocolos de eventos de los inversores conectados.

## Protocolo de acontecimientos 1/1



Menú

Fig. 79: Visualización del protocolo de eventos de inversores

Seleccione el inversor deseado de la lista.

• Se visualiza el protocolo de eventos del inversor seleccionado.

Protocolo de acontecimientos	1/23
13.02.11 17:37:30 - Stat: Offline	~
13.02.11 17:33:15 - 17:37:29 Stat: Netrueb.	
13.02.11 17:32:45 - 17:33:14 Stat: Riso	10000
13.02.11 17:32:30 - 17:32:44 Stat: Warten	
13.02.11 17:22:30 - 17:32:29 Stat: Netzueb.	
13.02.11 17:22:15 - 17:22:29 Stat: Riso	
13.02.11 17:21:30 - 17:22:14 Stat: Warten	
13.02.11 17:19:30 - 17:21:29 Stat: Hpp	
13.02.11 17:19:00 - 17:19:29 Stat: Netzueb.	<
	[Volver]

Fig. 80: Visualización del protocolo de eventos de inversores

#### Pulse Volver.

• Se visualiza la lista de protocolos de eventos.

#### Pulse Menú.

• Aparece la navegación principal.

## 5.5.3 Editar mensajes de alarma

En este menú puede confirmar mensajes de fallo.

#### Toque la pantalla.

• Aparece la navegación principal.

#### Pulse Diagnóstico y Alarma.

• La pantalla muestra el estado del control de alarma



## Estatus: Monitoreo no activo



Menú

Fig. 81: Visualización del contacto de alarma

#### Pulse Confirmar alarma manualmente.

• El mensaje de alarma finaliza.

#### Una vez subsanado el fallo, pulse Restablecer alarma.

• El aparato vuelve al estado de funcionamiento.

#### Pulse Menú.

• Aparece la navegación principal.

## 5.5.4 Optimizar el consumo de electricidad propio

Para orientar de manera específica el consumo de electricidad propio a las horas en las que también se produce electricidad suficiente, el Solar-Log 1000 ofrece la posibilidad de conectar de forma automatizada y, si fuera necesario, volver a desconectar hasta 10 consumidores. Estos consumidores se visualizan como "interruptores" en la pantalla. Los aparatos se controlan basándose en el exceso de corriente actual, es decir, "producción menos consumo". Si no está conectado ningún contador de consumo, el control sólo se puede realizar en función de la simple producción de electricidad.

#### Nota:



Para configurar los interruptores, tenga en cuenta el manual de instalación o diríjase a su empresa de energía solar.

## 5.6 Utilizar la transmisión de datos con USB

Si su Solar-Log 1000 no está conectado a una red local, también puede leer, salvaguardar y guardar con un lápiz USB los datos como, por ejemplo, protocolos de eventos o configuraciones.

El Solar-Log 1000 posee una interfaz USB en la parte superior de la carcasa bajo la cubierta. Además, es necesario un lápiz USB formateado con FAT32 (USB 2.0)

• Retire hacia delante la cubierta situada en la parte superior de la carcasa e introduzca el lápiz USB en el lugar previsto del puerto USB.

## 5.6.1 Realizar una copia de seguridad

También puede realizar una copia de seguridad con la ayuda del lápiz USB. Para ello, tiene las siguientes posibilidades de selección:

- Salvaguardar los datos de rendimiento y configuración
- Copiar en el aparato datos de rendimiento ya salvaguardados en el lápiz USB
- Copiar en el aparato configuraciones ya salvaguardadas en el lápiz USB

## iAtención!

Al guardar los datos del lápiz USB se borran y sustituyen todos los datos en el aparato.

Toque la pantalla. Aparece la navegación principal.

Pulse USB y Backup.



Fig. 82: Visualización del menú de selección de copia de seguridad con USB

Seleccione la opción deseada.

## Asegurar todos los datos

Backup en memoria USB
Todos los datos del inversor inclusive la configuración serán copiados en la memoria USB. Este proceso puede durar unos minutos.
Iniciar Backup Salir

Fig. 83: Visualización del menú de inicio de copia de seguridad con USB

#### Pulse Iniciar Backup.

• Los datos actuales del Solar-Log 1000 se copian en el lápiz USB. La transmisión puede tardar varios minutos en función de la cantidad de datos.

Pulse Salir si no desea salvaguardar ningún dato.

• Aparece la navegación principal.

Nota:



Por motivos técnicos, al realizar una copia de seguridad sólo se guardan los valores en minutos de los últimos 30 días.

Para un mantenimiento permanente de sus datos (incluyendo los datos de minutos), recomendamos registrar el Solar-Log en la Classic-2nd-Edition o la Commercial Edition.

## Copiar la configuración

#### Pulse Copiar configuración.



Fig. 84: Visualización de copia de configuración USB

#### Pulse Buscar Backup.

• El aparato busca en el lápiz USB el directorio de la copia de seguridad y copia los datos. La transmisión puede tardar varios minutos en función de la cantidad de datos.

Pulse Salir si no desea transmitir las configuraciones.

• Aparece la navegación principal.

## **Guardar mediciones**

Nota:



Antes de guardar los datos de rendimiento salvaguardados, debe guardar la configuración actual.

#### Pulse Guardar mediciones.



Fig. 85: Visualización de copia de datos de rendimiento USB

#### Pulse Buscar Backup.

• El aparato busca en el lápiz USB el directorio de la copia de seguridad y copia los datos. La transmisión puede tardar varios minutos en función de la cantidad de datos.

Pulse Salir si no desea transmitir los datos de rendimiento.

• Aparece la navegación principal.

## Actualizar el firmware

El firmware del Solar-Log™ se puede actualizar mediante la conexión USB. Navegue con el navegador de su PC hasta nuestra página de descargas y cargue el firmware actual en el disco duro del PC. Encontrará el firmware en:

http://www.solar-log.com/de/service-support/firmware.html

- 1. Seleccione el Solar-Log 1000 y copie el firmware en el lápiz USB.
- 2. Introduzca el lápiz USB en el Solar-Log 1000.
- 3. Pulse USB en la navegación principal.
- 4. Pulse Firmware-Update.

Firmware-Update mediante memoria USB
Buscar en el directorio principal de la memoria USB Firmware-Update.
Buscar update Salir

Fig. 86: Visualización de la actualización de firmware con USB

#### 5. Pulse Buscar update.

6. El firmware actual se busca y guarda en el lápiz USB.

#### Nota:



Después de guardar el firmware, vacíe la memoria caché / el historial del navegador.

- 7. Pulse Salir si no desea realizar ninguna actualización.
- Aparece la navegación principal.

## 5.7 Modificar la configuración en el menú de configuración

El menú de configuración le permite realizar modificaciones y adaptaciones al software del aparato. La empresa de energía solar le debe entregar el aparato totalmente configurado. No obstante, puede ocurrir que más tarde desee efectuar modificaciones como, por ejemplo, cambiar la contraseña o la configuración de red (al utilizar, por ejemplo, un nuevo router), etc.

- Para efectuar modificaciones en la configuración, diríjase a su empresa de energía solar.
- Si desea realizar modificaciones por su cuenta, encontrará el manual de instalación en nuestra página web para su descarga.

## 6 Factor de corrección Pac

En las instalaciones fotovoltaicas, a menudo se combinan entre sí diferentes puntos de medición y distintos inversores. El Solar-Log™ evalúa estos datos y los interrelaciona parcialmente.

Dado que algunos de los componentes empleados no están calibrados, se pueden producir ligeras desviaciones de los valores medidos.

Si, por ejemplo, se compara la energía total producida basada en la visualización de los inversores con la visualización de un contador de energía calibrado, se pueden producir desviaciones de hasta un 8%. En la práctica, tanto los contadores como los inversores pueden indicar unos kWh excesivos o insuficientes.

Para poder compensar esta imprecisión a medio plazo de forma aproximativa, se utiliza un factor de corrección Pac en el firmware del Solar-Log™.

El factor de corrección Pac figura en Configuración | Aparatos | Configuración.

## 6.1 Cálculo del factor de corrección Pac

Todos los datos de rendimiento se guardan siempre a nivel interno sin factor de corrección. El factor no se calcula hasta la visualización de los datos. De este modo, el factor también se puede adaptar posteriormente en cualquier momento.

#### La fórmula para calcular el factor de corrección es:

(rendimiento del contador de corriente/rendimiento del inversor)\* 1000

Si los inversores no tienen pantalla, se deben consultar los valores del Solar-Log™ registrados durante al menos una semana.

Por ello, se recomienda dejar al principio el factor de corrección Pac en el valor preconfigurado 1000.

El factor de corrección se puede adaptar anualmente tras la liquidación con la empresa distribuidora de energía.

#### Ejemplo de cálculo:

Inversor 1	Inversor 2	Contador de corriente cali- brado
Energía total	Energía total	Energía total
259,12 kWh	305,22 kWh	550,55 kWh
Total= 564,34 kWh		Desviación = 13,79 kWh

Al comparar los valores queda patente que los inversores indican más bien unos kWh excesivos.

#### Factor de corrección Pac

Energía total del contador de corriente calibrado	Energía total de los inversores
550,5 kWh	564,34 kWh
Cálculo del factor de corrección Pac según el ejem- plo	
(550,55 kWh/564,34 kWh)* 1000 = 975,66	

Factor de corrección Pac redondeado = 976

## 7 Utilizar Solar-Log WEB

Con Solar-Log<sup>™</sup> WEB también puede acceder a los datos de rendimiento y los protocolos de eventos de su instalación a través de Internet y configurar el envío diario por correo electrónico de los mensajes de rendimiento y fallo a una dirección de correo electrónico. Para ello, necesita una cuenta de Solar-Log<sup>™</sup> WEB. Además de esta oferta, le ofrecemos otros niveles de ampliación con el volumen de prestaciones adecuado para todas las necesidades. Encontrará más información al respecto directamente de su empresa de energía solar o en

http://www.solar-log.es/es/productos-y-soluciones/solar-logtm-web.html

## 7.1 Registrarse en Solar-Log™ WEB "Classic 2nd Edition"

El registro en Solar-Log™ WEB "Classic 2nd Edition" se realiza online de una manera muy sencilla. Abra el navegador y navegue hasta la página de registro de Solar-Log™ WEB en: http://www.solar-log.com/classic2/ Seleccione Registro en la barra de navegación izquierda.

Aparece el formulario de registro.

SUARIO: CONT	RASEña: INICIO DE SESIÓN	
🕕 Solar-Lo	9 <sup>™</sup> Solar-Log <sup>™</sup> WEB	"Classic 2nd Edition"
Bienvenido <u>Registro</u> Plantas	Inscripción Solar-Log™ WEB "Clásico - Edición 2"	
Mapa Preguntas Frecuentes Términos y Condiciones Política de Privacidad Derecho de Revocación Aviso Legal	Datos de la planta     Número de serie del SolarLog <sup>m</sup> :     Easy Installation Code <sup>*</sup> :     Vista nública:	Print and
	Datos de ubicación     Título:   •     Nombre:   •     Apellido:   •     Empresa :   •     Calle / Núm. de la casa:   •     Código postal:   •     Ciudad:   •     País:   •     Datos de ubicación   •     Other country?   •	
	Información de contacto   Correo electrónico:   Teléfono ":   Teléfono móvil ":   Fax ":   Idioma:   Spanish	
	Condiciones y Políticas de privacidad Confirme después de haber leido y acceptado las Políticas de privacidad. He leido y acceptado las <u>Condiciones</u> .	
	Ponga la contraseña contenida en la imágen de la izquierda. <u>(Para qué sirve esta contraseña?</u>	
	* Información opcional Inscribirse ahora	

Fig. 87: Registro de C2

Indique el número de serie de su aparato.

Encontrará el número de serie (NS) bajo la cubierta superior.

Seleccione si los datos deben tener vista pública en Internet.

En tal caso, los demás visitantes de la página podrán ver la información sobre su instalación. Si selecciona "No", se debe registrar con los datos de usuario que reciba de Solare Datensysteme GmbH durante el registro.

La configuración "Vista pública" se puede modificar posteriormente en cualquier momento en el área "Configuración" de la página web.

Introduzca sus datos de ubicación y su información de contacto.

Confirme las condiciones generales de contratación (Condiciones) y las políticas de privacidad después de haberlas leído.

Introduzca la contraseña que se visualiza en el gráfico para asegurarse de que ningún programa automati-

zado (bot) realice el registro y pueda paralizar el servidor. Confirme los datos con Inscribirse ahora.

Si no ha introducido ninguna contraseña o ésta es incorrecta, aparece automáticamente una nueva contraseña sin que tenga que introducir los datos de nuevo.

Una vez realizado el registro, recibirá un correo electrónico en la dirección indicada que debe confirmar. Después de comprobar manualmente los datos, se autoriza el acceso.



La autorización sólo tiene lugar en días laborables y puede tardar hasta 24 horas.

## 7.2 Acceder a los datos de la instalación

Abra la página de inicio de Solar-Log™ WEB en el navegador o introduzca la URL que haya recibido con el correo electrónico de confirmación en la barra de dirección del navegador.

Por ejemplo: http://home.solarlog-web.es/1.html

Aparece la página de inicio.



#### Registrarse en Solar-Log™ WEB

Si ha rechazado la vista pública durante el registro, se debe registrar en la página de Solar-Log™ WEB. Si su instalación tiene vista pública, se puede saltar el registro.

Introduzca el Usuario y la Contraseña en el encabezamiento y haga clic en Inicio de sesión.

#### Acceder al resumen de instalaciones

Para visualizar las instalaciones, vaya en la parte izquierda del menú a Plantas. Puede definir la configuración de búsqueda con la siguiente máscara.

USUARIO: CONTRASE	A: INICIO DE SESIÓN	22 <b>2</b>
(J) Solar-Log®		Solar-Log <sup>™</sup> WEB "Classic 2nd Edition"
Bienvenido Registro <u>Plantas</u> Mapa Preguntas Frecuentes Términos y Condiciones Política de Privacidad Derecho de Revocación Aviso Legal Prices	Country: all Zip Code: Plant Size: from Year build: Module type: all Orientation: from al Roof pitch: from al Only show results: with With With Results 145 Pla	to kWp ?   v all v   v to all v   image ?   current data ?   irradiation sensor ?
		Your Favorites There were no plants marked as favorite. To create favorites, you has to be logged in.

Fig. 89: Máscara de búsqueda de instalación C2

Aquí tiene las siguientes opciones de búsqueda:

- Código postal de su ubicación
- Tamaño de la instalación (desde/hasta)
- Año de producción
- Tipo de módulo
- Orientación (desde/hasta)
- Inclinación del tejado (desde/hasta)

Con el punto Only show results (Sólo resultados) se puede continuar limitando la búsqueda:

- con una imagen
- con datos actuales
- con sensor de radiación

Tras el menú Results (Resultados) aparece el número de instalaciones encontradas.

USUARIO: CONTRASE		SIGN ST
(II) Solar-Log	,	Solar-Log <sup>™</sup> WEB "Classic 2nd Edition"
Bienvenido	Country:	ES 🗸
Registro	Zip Code:	
Mana	Plant Size:	from to KWo 2
Preguntas Frequentes	Year build:	
Términos y Condiciones	Module type:	
Política de Privacidad	Orientation	
Derecho de Revocación	Roof pitch:	
Aviso Legal	Rooi piten.	from dii 💌 to dii 💌
Prices	Only show results:	with image 2
		with current data
		with irradiation sensor 😰
	Results	27 Plants
		Your Favorites There were no plants marked as favorite.

Fig. 90: Búsqueda de instalación C2 con filtro

El resumen correspondiente muestra los inversores instalados, su potencia, el fabricante de los módulos, el año de construcción, la orientación y la inclinación del tejado de las instalaciones. Si no se ha publicado

ninguna imagen de la instalación, se utiliza una fotografía estándar.

Además, en la columna derecha figura una visión global del rendimiento actual de las instalaciones.



Fig. 91: Búsqueda de instalación C2 con resultados

Haga clic en Hacia la planta sobre el diagrama diario de hoy.



Se visualiza el resumen gráfico de la instalación.

Fig. 92: Instalación C2 con curva diaria

El resumen gráfico le muestra otras posibilidades de selección de su instalación, así como el valor actual y el rendimiento diario, incluyendo los posibles mensajes de error.

Para poder navegar directamente a los detalles de la instalación, coloque un marcador en su navegador.

## 7.3 Acceder a los datos de rendimiento

## 7.3.1 Así se navega por los resúmenes

La navegación en la página web de los resúmenes equivale a la navegación de las páginas de los resúmenes en su red local.

#### Cambiar entre los resúmenes

Mueva el cursor sobre el pequeño triángulo ubicado a la izquierda junto a la visualización del periodo de tiempo.

Aparece un resumen de los periodos de tiempo.



Fig. 93: Navegar por la vista en C2

Haga clic en el periodo de tiempo deseado. Aparece el resumen del periodo de tiempo.

## 7.3.2 Significado de los valores de los resúmenes

La indicación de los valores bajo los diagramas equivale a los valores de las páginas de los resúmenes en su red local.

La indicación del beneficio no aparece en la página web debido a las políticas de privacidad.

## 7.3.3 Resumen diario

Abra el navegador y haga clic en el marcador de su instalación.

- Dado el caso, se debe registrar.
- Se visualiza el resumen detallado de su instalación.
- Seleccione el gráfico en la barra de navegación izquierda.
- Se visualiza el resumen diario de la instalación.



Fig. 94: Curva diaria con valores adicionales

Los rendimientos diarios se visualizan en un diagrama de curvas. La línea verde oscuro indica el rendimiento nominal diario.

Al pasar por encima de las curvas con el ratón aparecen los valores correspondientes.

#### Botones del resumen diario

- Rendimiento: Curva de rendimiento con la que se puede seguir la evolución del rendimiento. Además, se representa una línea verde oscuro como total diario nominal.
- Udc: Tensión de generador. Para indicar la tensión de los diferentes strings, sólo debe haber un inversor seleccionado.
- kWp: Cambio de escala de "Rendimiento en vatios" a "Rendimiento en kW/kWp". Esto permite comparar todas las curvas en cuanto a rendimiento específico. Además, se puede detectar un descenso en los rendimientos de los módulos.
- 24h: Visualización del rendimiento las 24 horas del día hasta la visualización completa del consumo de electricidad durante el día
#### Funciones adicionales con contador de corriente SO

También se encuentran disponibles las siguientes visualizaciones si se conecta un contador de corriente SO al Solar-Log™:

- VZ: Indica el consumo de electricidad de su edificio como gráfico en vatios.
- Cons.: Indica el consumo de electricidad de su edificio como curva ascendente en kWh.
- Valores: Indica diferentes valores de sus inversores en forma de texto.
- Balance: Indica la relación entre su consumo de electricidad y su rendimiento energético. En el campo de texto inferior izquierdo se indica también la relación en porcentaje.

#### Funciones adicionales con Sensorbox

También se encuentran disponibles las siguientes visualizaciones si se conecta un Sensorbox al Solar-Log™:

- Solar: Indica el valor de referencia de un sensor de radiación. El rendimiento diario de la instalación se debe encontrar dentro del área de medición del sensor.
- T-pan: Indica la temperatura del módulo. La temperatura se calcula a través del Sensorbox.
- T-amb: Indica la temperatura exterior. Ésta se registra con el sensor de temperatura ambiente.
- Viento: Indica la temperatura / fuerza del viento. Los valores se registran mediante el sensor de viento.

#### Haga clic en uno de los botones y, a continuación, en el símbolo de la lupa.

• Aparece la curva seleccionada.

### 7.3.4 Resumen mensual

Seleccione el resumen mensual en la navegación.



Fig. 95: Instalación C2 - Vista mensual

Los rendimientos diarios de un mes se visualizan como suma en un diagrama de barras. La línea verde oscuro indica el rendimiento nominal mensual.

Mueva el ratón sobre una barra diaria.

- Se visualiza el rendimiento diario respectivo.
- Haga clic sobre una barra individual:
- Aparece la curva diaria correspondiente.

#### 7.3.5 Resumen anual

Seleccione el resumen anual en la navegación.



Fig. 96: Instalación C2 - Resumen anual

Los rendimientos mensuales de un año se visualizan como suma en un diagrama de barras. Las líneas verdes oscuro indican el rendimiento nominal anual.

Este valor "Pronóstico" se determina a partir de los rendimientos ya obtenidos del año y se calcula aproximadamente con los rendimientos nominales de los restantes meses del año.

Mueva el ratón sobre una barra mensual.

• Se visualiza el rendimiento mensual respectivo.

Haga clic sobre una barra individual:

• Aparece el resumen mensual correspondiente.

# 7.3.6 Resumen general



Seleccione el resumen de todos los años en la navegación.

Fig. 97: Instalación C2 - Resumen general

Los diferentes rendimientos anuales se visualizan como suma en un diagrama de barras. La línea verde oscuro indica el rendimiento nominal anual. Se visualizan dos líneas verdes para el año actual:

- La línea superior indica el valor nominal anual.
- La línea inferior muestra el valor nominal anual acumulado hasta el día actual.
- Mueva el ratón sobre una barra anual.
- Se visualiza el rendimiento anual respectivo.
- Haga clic sobre una barra individual:
- Aparece el resumen anual correspondiente.
- Haga clic en el resumen de líneas de los años:
- Aparece la visualización de la línea del rendimiento total.

# 7.3.7 Acceder y filtrar el protocolo de eventos

Seleccione Acontecimientos en la barra de navegación izquierda.

• Aparece la lista completa de todos los eventos del sistema.

Todos los inve	rsores 🔲 Todos los días 🚍 Todos los estátuses 🗐 Todos los error	Reinicializar la selección	]
02 12 13 - 12	12 13		
Inversor	Acontecimientos de - hasta	Estatus Er	ror
2	12.12.13 09:07 - 12.12.13 13:20	MPP	
2	12.12.13 08:17 - 12.12.13 09:00	MPP	
2	11.12.13 17:43 - 11.12.13 17:52	Off-line	
2	11.12.13 08:23 - 11.12.13 17:35	MPP	-
2	10.12.13 17:45 - 10.12.13 17:57	Off-line	-
2	10.12.13 08:21 - 10.12.13 17:35	MPP	-
2	09.12.13 17:49 - 09.12.13 18:02	Off-line	-
2	09.12.13 08:17 - 09.12.13 17:30	MPP	-
2	08.12.13 17:47 - 08.12.13 18:02	Off-line	-
2	08.12.13 08:13 - 08.12.13 17:25	MPP	-
2	07.12.13 17:58 - 07.12.13 18:07	Off-line	-
2	07.12.13 08:12 - 07.12.13 17:55	MPP	-
2	06.12.13 17:59 - 06.12.13 18:07	Off-line	-
2	06.12.13 08:11 - 06.12.13 17:55	MPP	-
2	05.12.13 17:51 - 05.12.13 18:02	Off-line	-
2	05.12.13 08:10 - 05.12.13 17:25	MPP	-
2	04.12.13 17:59 - 04.12.13 18:07	Off-line	-
2	04.12.13 08:17 - 04.12.13 17:30	MPP	-
2	03.12.13 17:39 - 03.12.13 17:47	Off-line	-
2	03.12.13 08:34 - 03.12.13 17:15	MPP	-
2	02.12.13 17:57 - 02.12.13 18:07	Off-line	-
2	02.12.13 08:09 - 02.12.13 17:50	MPP	-
3	12.12.13 09:07 - 12.12.13 13:20	MPP	-
3	12.12.13 08:17 - 12.12.13 09:00	MPP	•
3	11.12.13 17:43 - 11.12.13 17:52	Off-line	
3	11.12.13 08:24 - 11.12.13 17:35	MPP	-
3	10.12.13 17:47 - 10.12.13 17:57	Off-line	-
3	10.12.13 08:21 - 10.12.13 17:35	MPP	-
3	09.12.13 17:50 - 09.12.13 18:02	Off-line	-
3	09.12.13 08:18 - 09.12.13 17:30	MPP	-
3	08.12.13 17:50 - 08.12.13 18:02	Off-line	-
3	08.12.13 08:13 - 08.12.13 17:25	MPP	-
3	07.12.13 17:49 - 07.12.13 18:07	Off-line	•
3	07.12.13 08:12 - 07.12.13 17:25	MPP	•
3	06.12.13 17:49 - 06.12.13 18:07	Off-line 0	-
3	06.12.13 08:10 - 06.12.13 17:25	MPP	•
3	05.12.13 17:49 - 05.12.13 18:02	Off-line	-
3	05.12.13 08:11 - 05.12.13 17:25	MPP	•
3	04.12.13 17:50 - 04.12.13 18:07	Off-line	•
3	04.12.13 08:17 - 04.12.13 17:30	MPP	•
3	03.12.13 17:39 - 03.12.13 17:47	Off-line	•
3	03.12.13 08:34 - 03.12.13 17:15	MPP	•
3	02.12.13 17:50 - 02.12.13 18:07	Off-line	•
3	02.12.13 08:09 - 02.12.13 17:20	MPP	•

Fig. 98: Instalación C2 - Mensajes

Para mostrar únicamente determinados eventos o los eventos de un determinado día de los últimos 35 días, utilice la función de filtro.

		Todos los días				
09.12.13		12.12.13				
Inversor	Acontecim	10.12.13		Estatu	5	Error
2	09.12.13 1	09.12.13	12		Off-line	
2	09.12.13 0	07.12.13	0		MPP	-
		06.12.13				
		05.12.13				
		04.12.13				
		03.12.13				
		02.12.13				

Fig. 99: Instalación C2 - Mensajes con filtro establecido

- 1. Seleccione el inversor deseado en el campo de selección Todos los inversores.
  - Sólo se visualizan los eventos del inversor seleccionado.
- 2. Limite la selección seleccionando el día deseado en el campo Todos los días.
  - Sólo se visualizan los eventos del día seleccionado.
- 3. Limite más la selección seleccionando el estado deseado en el campo Todos los estátuses.
  - Sólo se encuentran disponibles los estados que hayan aparecido en el periodo de tiempo seleccionado.
- 4. Limite también el tipo de error seleccionando el error deseado en el campo Todos los errores.
  - Sólo se visualizan los errores que hayan aparecido en el periodo de tiempo seleccionado.
- 5. Haga clic en Reinicializar la selección para anular toda la configuración del filtro.

# 8 Utilizar la APP de Solar-Log™ para Android

Para poder acceder también de forma móvil a los datos de su instalación en cualquier momento, le ofrecemos una APP de Solar-Log para Android-Tablet-PC y Smartphone. La app se puede obtener de forma gratuita en el Play Store de Google.

La app le muestra los datos de rendimiento actuales y anteriores de forma gráfica.



Estas instrucciones y las capturas de pantalla se refieren a Android-Tablet-PC. Las instrucciones pueden diferir en el uso de un Smartphone. Estas diferencias se tratan en el cap. "Utilización de la APP para Android con un Smartphone".

#### Requisitos:

Nuestra APP de Solar-Log es compatible con cualquier Android-Tablet-PC y Smartphone desde la versión de sistema Android 2.3 (se recomienda 4.0)

La APP de Solar-Log funciona con las soluciones de servidor de Solar-Log™ Web Classic 2 y WEB-Commercial de Solare Datensysteme GmbH.



La APP de Solar-Log para Android sólo funciona en combinación con las soluciones de servidor de Solar-Log™ Web Classic 2nd Edition y WEB "Commercial Edition" de Solare Datensysteme GmbH.

#### 8.1 Instalar la app

La app está disponible de forma gratuita en el Play Store.

#### Cargar la app

- 1. Busque "Solar-Log" en el Play Store.
- 2. Siga las instrucciones para la descarga e instalación en su Smartphone.
- 3. Inicie la app en su Smartphone
  - Aparece la pantalla de inicio.



Fig. 100: El logotipo de la app

Inicie la app a través del logotipo de la app.

## 8.2 Agregar instalaciones

Con la app, usted puede controlar las instalaciones que desee, conectadas respectivamente a un Solar-Log™.

1. Para controlar una instalación, vaya a la barra de herramientas.



- 4. Introduzca la URL, el Número de serie y la Clave que haya recibido con el correo electrónico de registro de Solare Datensysteme GmbH.
- 5. A continuación, pulse el botón Cargar.

Enter plant name		
Plant name	Jörg Karwath	
	ОК	

Fig. 104: Introducir el nombre de la instalación en la app.

- 6. Después aparece el Nombre inst.. Compruebe que sea correcto y pulse Ok.
- 7. Se cargan los valores diarios actuales de la instalación. Esto puede tardar un tiempo.

## 8.3 Configuración de la instalación

Mediante Agregar instalaciones se puede realizar la configuración en la correspondiente vista.1. Pulse el símbolo en la barra de herramientas para acceder a la instalación.

		Ξ		÷
	Jörg Karwath 4.48 kWp in DE-72336 Balingen			ß
Ð	Add			
Fig. 105:	Modificar la configuración en la visualización	de la instalación.		

Pulse el símbolo de configuración 🔊 para acceder a la siguiente configuración:

- Contador S0
- Gestión

### 8.3.1 Contador SO

Seleccionando Contador SO puede realizar la configuración en la correspondiente vista.

- 1. Pulse el símbolo de configuración para acceder a la configuración.
- 2. Pulse Contador SO.

60 meter	S0 meter	
Management	SETTINGS	
	Display power consumption	
	Calculate energy balance	

Fig. 106: Configuración del contador SO.

- 3. Configuración de la vista del Contador SO con las siguientes opciones:
- Mostrar consumo electr.
- Calcular balance energ.

#### 8.3.2 Gestión

Seleccionando Gestión puede actualizar la configuración de la instalación, restablecer los datos de rendimiento o incluso borrar la instalación.

- 1. Pulse el símbolo de configuración para acceder a la configuración.
- 2. Pulse Gestión.

S0 meter	Mänagement
Management	MANAGEMENT
	Update plant configuration Reload the plant configuration from the portal
	Reset the yield data The yield data will be deleted and reloaded from the portal. Reboot required.
	Delete plant

Fig. 107: Configuración de gestión.

- 3. En Gestión están disponibles las siguientes posibilidades de selección:
- Actualizar configuración instalación. Vuelve a cargar la configuración de instalación del portal.
- Restablecer datos rendimiento. Los datos de rendimiento se borran y cargan del portal. Es necesario reiniciar la app.
- Borrar inst. Aquí se puede borrar por completo esta instalación.

## 8.4 La barra de herramientas

En el borde superior derecho de la imagen se encuentra la barra de herramientas, en la que puede seleccionar el menú deseado.



Finalizar

# 8.5 Cómo acceder a los valores de rendimiento

Tras haber detectado correctamente la instalación, aparece en el resumen con los valores diarios actuales.



Tenga en cuenta que sólo se actualizan los datos si su Tablet-PC y/o Smartphone tiene una conexión de Internet disponible.



Fig. 109: Curva diaria con selección de menú.

Con el símbolo **puede** visualizar los diferentes valores de rendimiento:

- Día
- Mes
- Año
- Total
- CO2

# 8.5.1 Resumen diario

1. Pulse el símbolo en la barra de herramientas situada en la parte superior derecha de la pantalla.

Aparece la navegación.

2. Seleccione Día para ir al resumen diario.



Fig. 110: Curva diaria.

- 3. Arrastre el dedo a izquierda o derecha para ir a la vista siguiente o anterior.
- 4. Arrastre el dedo hacia arriba o hacia abajo para cambiar entre las vistas de módulo.

# 8.5.2 Resumen mensual

1. Pulse el símbolo en la barra de herramientas situada en la parte superior derecha de la pantalla.

Aparece la navegación.

2. Seleccione Mes para ir al resumen mensual.





Los rendimientos diarios del mes seleccionado se visualizan como barra.

- 3. Arrastre el dedo a izquierda o derecha para ir a la vista siguiente o anterior.
- 4. Arrastre el dedo hacia arriba o hacia abajo para cambiar entre las vistas de módulo.

### 8.5.3 Resumen anual

1. Pulse el símbolo en la barra de herramientas situada en la parte superior derecha de la pantalla.

Aparece la navegación.

2. Seleccione Año para ir al resumen anual.



Fig. 112: Resumen anual en el diagrama de barras.

Los rendimientos mensuales del año seleccionado se visualizan como barra.

- 3. Arrastre el dedo a izquierda o derecha para ir a la vista siguiente o anterior.
- 4. Arrastre el dedo hacia arriba o hacia abajo para cambiar entre las vistas de módulo.

#### 8.5.4 Resumen general

1. Pulse el símbolo en la barra de herramientas situada en la parte superior derecha de la pantalla.

Aparece la navegación.

2. Seleccione Total para ir al resumen general.



Fig. 113: Resumen general en el diagrama de barras.

Arrastre el dedo hacia arriba o hacia abajo para cambiar entre las vistas de módulo.

### 8.6 Acceder al ahorro de CO2

1. Pulse el símbolo en la barra de herramientas situada en la parte superior derecha de la pantalla.

Aparece la navegación.

2. Seleccione CO2.

Aparece la cantidad total acumulada de emisión de dióxido de carbono evitada de su instalación.



Fig. 114: Emisión de CO2 evitada.

El ahorro visualizado se calcula a partir de las cantidades de dióxido de carbono que se generarían para obtener energía quemando combustibles fósiles.

# 8.7 Configuración de la APP

Pulse el símbolo 📱 en la barra de herramientas situada en la parte superior derecha de la pantalla.

Aparece la navegación.

- Actualizar
- Hoy
- Configuración
- Finalizar



Fig. 115: Curva diaria con menús.

- Seleccione Actualizar para actualizar los datos de la instalación.
- Seleccione Hoy para acceder al resumen diario actual desde los datos de rendimiento.
- Seleccione Finalizar para finalizar la aplicación.

Con el menú Configuración se accede a las categorías:

- Generalidades
- Slideshow
- Aviso legal

Cont in the

Overall	Overall	
Slide show	SETTINGS	
Legal Disclaimer	Periodical data update	
	Reset Caution: Delete all plant and cached data. Reboot required.	

Fig. 116: Configuración general.

#### 8.7.1 Actualización cíclica de datos

1. Pulse Actualización cíclica de datos en Generalidades.

Se visualizan las siguientes posibilidades de configuración.

Solar-Log set	tings				
Overall					
Slide show Legal Discl	Periodi	cal data update			
	Aus		0	ed	
	10 Min	uts	٠		
	15 Min	uts	0		
	30 Min	uts	0		
	60 Min	uts	0		
		Cancel			

Fig. 117: Configuración de actualización cíclica de datos.

2. Pulse el intervalo de actualización para actualizar automáticamente los datos. La ventana se cierra automáticamente tras la selección.

## 8.7.2 Reset

Con la función **Reset** puede borrar todas las instalaciones y los datos de la memoria caché. Pulse **Reset** para obtener el siguiente mensaje:

- Con Ok se confirma la selección; se borran las instalaciones y los datos de la memoria caché. (La aplicación se cierra automáticamente y se debe reiniciar)
- Con Cancelar vuelve al punto de partida.

Allgemein					
Slideshow		EINSTELLUNGEN			
Impressum					
		Zyklisc	he Datenaktualisierung		
	Reset?	Reset	_	rt erforderlich.	
		Ok	Abbrechen		



## 8.7.3 Slideshow

Seleccionando **Slideshow** existe la posibilidad de realizar la configuración de la duración de la visualización y la selección del fondo que se desea visualizar.

Pulse Slideshow para que aparezcan las siguientes posibilidades de configuración:

- Durac.visualiz.: Aquí puede determinar al cabo de cuántos segundos desea cambiar de imagen.
- Imágenes fondo: Aquí se pueden seleccionar las imágenes de fondo que desea visualizar cuando se accede al correspondiente valor.

Overall	.Slide show
Slide show	SETTINGS
Legal Disclaimer	Display duration 60s
	BACKGROUND IMAGE
	Day view
	Month view
	Year view
	Total view
	CO2 view
	Plant information

## 8.7.4 Aviso legal

Seleccionando Aviso legal puede ver el número de versión que tiene la APP y el responsable.

Overall	Legal Disclaimer	
Slide show		
Legal Disclaimer		
	(1) Solard ori	
	Solar-Log App (Version 1.0)	
	Solare Datensysteme GmbH 72351 Geislingen-Binsdorf, Germany © 2013	



#### 8.8 Los datos de rendimiento como presentación de diapositivas

Con la función de presentación de diapositivas puede revalorizar su Tablet-PC o su Smartphone convirtiéndolo en un "marco de imágenes electrónicas". Este "marco de imágenes" muestra de forma alternativa los diferentes módulos de la app de Solar-Log.

1. Toque la pantalla.

• La función de presentación de diapositivas se visualiza en el borde superior derecho de la pantalla a través del símbolo



Fig. 121: Formato de presentación de diapositivas.

- 2. Pulse el símbolo y coloque el Tablet-PC o el Smartphone en una horquilla.
  - Ahora puede leer los valores actuales en cualquier momento.

## 8.9 Utilización de la app para Android con un Smartphone

El uso de la app para Android con un Smartphone difiere únicamente en el acceso a las diferentes funciones de menú del Tablet-PC. A diferencia del Tablet-PC, aquí también se pueden constatar pequeñas diferencias en cuanto al formato vertical y horizontal.

Las posibilidades de configuración son idénticas a las del Tablet-PC.

## 8.9.1 Formato vertical del Smartphone

La instalación se agrega y la configuración se lleva a cabo de la misma manera que en el Tablet-PC mediante

los símbolos y is en la barra de herramientas situada en el borde superior derecho de la pantalla. Asimismo, los datos de rendimiento se seleccionan mediante el símbolo.



Fig. 122: Vista de formato vertical del Smartphone

El acceso a las posibilidades de selección Configuración de la APP y Slideshow tiene lugar en formato vertical a través de la tecla de menú del Smartphone (véanse las instrucciones de manejo de su Smartphone).

Después de pulsar la tecla de menú aparece la selección, a la que en el Tablet-PC se accede a través del símbolo de Configuración de la APP y del símbolo de Slideshow.

(	J	Solar-Log	Ξ	
	4	11:05		
	3			
		Update		
	1	Slide show		
kw.		Today		
		Settings		4
L		End		

Fig. 123: Selección con la tecla de menú

Con la tecla Atrás del Smartphone (véanse las instrucciones de manejo de su Smartphone) se vuelve al programa.

# 8.9.2 Formato horizontal del Smartphone

La única diferencia con el formato vertical consiste en que ahora también se puede seleccionar Slideshow en la barra de herramientas.

Se debe acceder a la configuración de la APP a través de la tecla de menú del Smartphone.



Fig. 124: Selección con la tecla de menú de formato horizontal.

Con la tecla Atrás del Smartphone se vuelve al programa.

# 8.9.3 Solar-Log™ Widget para Smartphone

Con un Smartphone con sistema operativo Android puede visualizar la evaluación de rendimiento de su instalación a través de Solar-Log<sup>™</sup> Widget. (Para activar los Widgets, véase el manual de uso de su Smartphone)

El Widget ofrece una visualización directa del rendimiento diario actual de la instalación en la pantalla de inicio del Smartphone.

#### Cambio de vista:

Puede cambiar directamente a la app; para ello, basta con pulsar brevemente el Widget.

#### Adaptación del tamaño y colocación del Widget:

Para adaptar el tamaño, pulse el Widget durante 1-2 segundos. Aparece un marco con cuatro puntos. El tamaño se puede definir arrastrando uno de los cuatro puntos.

La colocación se modifica manteniendo pulsado el Widget y arrastrándolo a la posición deseada.



En Android < 4.0 se puede seleccionar el Widget 2x1, 2x2 y HD. A partir de Android 4.0 sólo existe la selección HD. No obstante, este formato HD (a diferencia de las versiones anteriores) se puede diseñar con un tamaño variable.

# 9 Utilizar la APP de Solar-Log™ iPhone V3 para iPhone

Para poder acceder también de forma móvil a los datos de su instalación en cualquier momento, le ofrecemos la APP de Solar-Log™ iPhone V3 para el iPhone, iPad y i-Pod touch. La app se puede obtener de forma gratuita en la tienda de apps de Apple.

La app le muestra los datos de rendimiento actuales y anteriores de forma gráfica. Además, existe la posibilidad de visualizar el consumo de electricidad. Con el uso gestual intuitivo puede navegar rápidamente entre el resumen diario, mensual, anual y general.



La primera vez que se inicia la app se realiza automáticamente una breve introducción en el uso.

#### Requisitos

Nuestra APP de Solar-Log™ es compatible con cualquier iPhone, iPod touch y iPad desde la versión de sistema iOS 3.0.



La APP de Solar-Log iPhone V3 sólo funciona en combinación con las soluciones de servidor de Solar-Log™ Web Classic 2nd Edition y WEB "Commercial Edition" de Solare Datensysteme GmbH.

Para poder utilizar también la APP iPhone V3 para Solar-Log™ Web Classic 1st Edition y Selfmade, se debe adquirir la APP de iPhone Classic 1st en el App Store.

#### 9.1 Instalar la app

La app está disponible de forma gratuita en la tienda de apps.

#### Cargar la app.

- 1. Busque "Solar-Log" en el Apple App Store.
- 2. Siga las instrucciones para la descarga e instalación en su terminal móvil.

#### Iniciar la app.



Fig. 125: El logotipo de la app

- 3. Inicie la app en su terminal móvil a través del logotipo de la app.
  - Aparece la pantalla de inicio con todas las instalaciones guardadas.

# 9.2 Agregar instalaciones

Con la app, usted puede controlar las instalaciones que desee, conectadas respectivamente a un Solar-Log™.



Fig. 126: Instalaciones guardadas.

- 1. Haga clic en el símbolo +.
  - Aparece la vista Nueva instalación.



Fig. 127: Agregar una instalación.

- 2. Introduzca la URL, el Número de Serie y la Clave que haya recibido con el correo de registro de Solare Datensysteme GmbH.
- 3. Guarde el registro de la instalación.
- 4. La instalación aparece ahora con el nombre y la URL en el menú Instalaciones.

# 9.3 Acceder a los datos de rendimiento

Si se ha integrado correctamente la instalación, aparece en el resumen de instalaciones.

#### Nota:



Tenga en cuenta que sólo se actualizan los datos si su terminal móvil tiene una conexión de Internet disponible.

# 9.3.1 Así se navega por los resúmenes

1. Inicie la app.



Fig. 128: Instalaciones guardadas.

- 2. Pulse la tecla de flecha azul situada junto al nombre de su instalación. Aparece el resumen diario actual con los valores de rendimiento en porcentaje (a partir del pronóstico) y de consumo (sólo se puede activar con un contador conectado. Véase el cap. "Acceder a los datos de la instalación").
- 3. Tocando la pantalla obtendrá en el borde inferior y superior de la imagen un menú en el que puede seleccionar los resúmenes deseados.



Fig. 129: Curva diaria con selección de menú superior e inferior.

## 9.4 La barra de menú superior

En la barra de menú superior existen las siguientes posibilidades de selección:

- Atrás
- Hoy
- Leyenda
- Presentación de diapositivas

Pulsando Atrás accede a la configuración de la instalación.

····· 8.7 ·	11:35	7 🛛 86 % 🚍
Set	tings	
	_	
Polling interval		
Interval (60 minutes)		
CO2		
CO2 factor (0.70)		
Slide show		
Enabled		
Jörg Karwath		>
Enable after 2 min.	•••=	
Plants Ser	<b>O</b> ttings	<b>i</b> Imprint

Fig. 130: Configuración de la instalación.

Se puede configurar lo siguiente:

- Actualización cíclica.
  - Intervalo de actualización de la instalación de 5 60 min.
- CO2
  - Factor de CO2 configurable de 0,0 1,0 (véase el cap. Acceder al ahorro de CO2).
- Slideshow (véase el capítulo Los datos de rendimiento como presentación de diapositivas).
- Sound (véase el capítulo Los datos de rendimiento como presentación de diapositivas).
- Borrar memoria caché.
  - Borra todos los datos de la memoria caché de la app. Es necesario reiniciar la app.

Pulsando Hoy se accede al valor diario actual desde cualquier vista.

Pulsando Leyenda se pueden visualizar y ocultar estos valores.

Pulsando Presentación de diapositivas, se inicia ésta con la configuración previamente realizada (véase el capítulo Los datos de rendimiento como presentación de diapositivas).

### 9.5 Barra de menú inferior

En la barra de menú inferior tiene los siguientes puntos de navegación:

- Día
- Mes
- e Año
- General
- CO2
- Instalación

#### 9.5.1 Resumen diario

- 1. Toque la pantalla.
  - Se visualiza la barra de menú inferior.
- 2. Seleccione Día para acceder a los valores diarios.



Fig. 131: Curva diaria en formato horizontal.

Los rendimientos del día se visualizan como curva gráfica.

- 1. Gire su terminal móvil en posición horizontal para poder visualizar mejor el contenido.
- 2. Arrastre el dedo a izquierda o derecha para ir al resumen siguiente o anterior.
- 3. Arrastre el dedo hacia arriba o hacia abajo para cambiar entre las vistas de módulo.

# 9.5.2 Resumen mensual

- 1. Toque la pantalla.
  - Se visualiza la barra de menú inferior.
- 2. Seleccione Mes para acceder a los valores mensuales.



Fig. 132: Resumen mensual en formato horizontal.

Los rendimientos diarios del mes seleccionado se visualizan como barra. La línea de puntos de la vista muestra el valor nominal de la instalación calculado con el pronóstico anual.

- 3. Arrastre el dedo a izquierda o derecha para ir al resumen siguiente o anterior.
- 4. Arrastre el dedo hacia arriba o hacia abajo para cambiar entre las vistas de módulo.

## 9.5.3 Resumen anual

- 1. Toque la pantalla.
  - Se visualiza la barra de menú inferior.
- 2. Seleccione Año para acceder a los valores anuales.



Fig. 133: Resumen anual en formato horizontal.

Los rendimientos mensuales del año seleccionado se visualizan como barra. La línea de puntos de la vista muestra el valor nominal de la instalación calculado con el pronóstico anual.

- 3. Arrastre el dedo a izquierda o derecha para ir al resumen siguiente o anterior.
- 4. Arrastre el dedo hacia arriba o hacia abajo para cambiar entre las vistas de módulo.

# 9.5.4 Resumen general

#### 1. Toque la pantalla.

- Se visualiza la barra de menú inferior.
- 2. Seleccione General para acceder a la vista total.



Fig. 134: Resumen general en formato horizontal.

Los rendimientos anuales de la vista total se visualizan como barra. La línea de puntos de la vista muestra el valor nominal de la instalación calculado con el pronóstico anual.

3. Arrastre el dedo hacia arriba o hacia abajo para cambiar entre las vistas de módulo.

# 9.6 Acceder al ahorro de CO2

- 1. Toque la pantalla.
  - Se visualiza la barra de menú inferior.
- 2. Seleccione CO2.
  - Aparece la cantidad total acumulada de emisión de dióxido de carbono evitada de su instalación.



• El ahorro de CO2 depende de las emisiones de CO2 que se liberan para producir 1 kWh de corriente (g/kWh).

# 9.7 Acceder a los datos de la instalación

- 1. Toque la pantalla.
  - Se visualiza la barra de menú inferior.
- 2. Seleccione Instalación para ir a la vista de datos.

La vista le muestra los siguientes datos de la instalación:

- Título de la instalación
- Ubicación de la instalación
- Módulos
- Tipo de inversor
- Potencia de la instalación
- Puesta en marcha de la instalación
- Orientación de la instalación e inclinación de módulo
- Número de inversores
- Consumo
- Denominación de los inversores
- Sensores conectados



Fig. 136: Datos de la instalación.

NT3+10K	
WR 1 12420	
WR 2 NT3+10K	
13110	
WB 3 NT3+10K	
13110	
Plant	Select
Plant	Select
Plant Background	Select Select
Plant Background onsumption	Select Select
Plant Background Onsumption Show consumption	Select Select

Fig. 137: Configuración de visualización.

Además, puede realizar configuraciones con los siguientes menús:

- Imágenes.
  - Seleccionar imágenes de la instalación.
  - Seleccionar imágenes de fondo.
- Consumo (sólo se puede activar cuando hay un contador conectado).
  - Activar Mostrar consumo electr. (Se debe activar manualmente)
  - Activar Calcular balance energ. (Se debe activar manualmente)

# 9.8 Los datos de rendimiento como presentación de diapositivas

Con la función de presentación de diapositivas puede revalorizar su terminal móvil convirtiéndolo en un "marco de imágenes electrónicas". Este "marco de imágenes" muestra de forma alternativa los diferentes resúmenes de la app de Solar-Log™.

Mediante Configuración se puede configurar la función de presentación de diapositivas:



Fig. 138: Configuración de la presentación de diapositivas.

Además de la función de activación propiamente dicha de la presentación de diapositivas, están disponibles:

- Activar después de Configurable de 1 10 min.
  - Configuración del tiempo de inicio de la presentación de diapositivas.
- Cambiar cada Configurable de 5 60 s
  - Intervalo de tiempo en que cambian las imágenes.
- Imágenes fondo.
  - Imagen de fondo configurable que se coloca bajo la presentación de diapositivas.
- Sound.
  - Mediante este punto se puede activar el sonido estándar. Esta función viene desactivada por defecto.
- Caché.
  - Borra todos los datos de la memoria caché de la app. Es necesario reiniciar la app.

## 9.8.1 Inicio de la presentación de diapositivas



1. Toque la pantalla. Aparecen las barras de menú.

Fig. 139: Pantalla con selección de menú superior e inferior.

- 2. Seleccione Presentación de diapositivas en la barra de menú superior.
  - Ahora puede leer los valores actuales en cualquier momento.
# 10 Limpieza y conservación

## 10.1 Indicaciones de limpieza

#### iAtención!



Antes de limpiar el aparato, es imprescindible retirar el conector de red.

- Limpie el aparato únicamente por el exterior con un paño seco y sin hilachas.
- En el caso de suciedad intensa, puede limpiar el aparato con un paño ligeramente humedecido y un detergente doméstico convencional.

#### iAtención!

Durante la limpieza, preste atención a que no penetre humedad en el aparato.



## 10.2 Indicaciones de conservación

- Preste atención a que el aparato no esté expuesto a ningún tipo de humedad en su lugar de instalación.
- Preste atención a que el aparato no esté expuesto a calor o una radiación solar intensa en su lugar de instalación.
- Para ello, tenga en cuenta los datos técnicos.

# 11 Mensajes en la pantalla LCD de estado (Solar-Log 300, 1200 y 2000)

Los Solar-Log 300, 1200 y 2000 tienen una pantalla LCD de estado para visualizar los mensajes que se emiten durante la operación e instalación.

# 11.1 Significado de los símbolos en la pantalla LCD

En la pantalla LCD del Solar-Log™ pueden aparecer los siguientes símbolos:



Fig. 140: Pantalla LCD de estado con todos los símbolos.

#### Significado de los símbolos en la pantalla LCD







Indicador de progreso durante la actualización de firmware

146

	Sensores de
. 1	- Radiación
	- Viento
	- Temperatura
***************************************	
	Contador
88/562	
1.34/1-	
and the second second	Indicador de progreso
	durante el proceso de
	arranque
	Tariata CIM
6111D	raijeta Sim
	***********
= = 01/	Easy Installation activo
FASY	
LAUI	
	**********
	GPRS disponible
GDBG	
urno	
	Mensaies del Solar-Log™
	Mensajes del Solar-Log
_	Intensidad de señal
	en combinación con GPRS
	WiFi o Bluetooth
	Will to Blactooth
	Conexión segura en combi-
	nación con WiFi
	***********
	WI an o WiEl
***************************************	
	Hora
	Compa da tayta para -4-1:
	campo de texto para codi-
	gos de error

#### Nota:



En los cap. Mensajes en la pantalla LCD, Mensajes de error y Fallos del manual de instalación figuran más explicaciones sobre los códigos de estado LCD.

# 12 Fallos (Solar-Log 200, 500 y 1000)

# 12.1 Visualizaciones de estado de los LED (Solar-Log 200, 500 y 1000)

En la zona inferior izquierda de la parte delantera del aparato se encuentran cuatro LED que muestran el estado de funcionamiento del mismo.



Fig. 141: Fig.: LED de estado

Según el estado de funcionamiento, el LED 1, el LED 2 y el LED E pueden parpadear rápida o lentamente, estar iluminados de forma permanente o no estarlo en absoluto.

El LED rojo P indica la alimentación eléctrica.

El LED E no se ilumina durante el funcionamiento normal sin fallos. Si se ilumina o parpadea, esto indica la existencia de un fallo de funcionamiento.

#### Funcionamiento normal

LED 1	LED 2	LED E	LED P	Significado
parpadeo rápido	parpadeo rápido	apagado		Máx. 5 min.: el aparato arranca
se ilumina	parpadeo lento	apagado		Se lee la hora a través de Internet.
apagado	parpadeo rápido	apagado		Se lee la configuración de los inversores.
se ilumina	se ilumina	apagado		Funcionamiento normal, inversor online.
se ilumina	apagado	apagado		Funcionamiento normal, inversor offline.

Fallos				
LED 1	LED 2	LED E	LED P	Significado y posible remedio
parpadeo rápido	parpadeo rápido	apagado		Más de 5 min. durante la inicializa- ción: error. » Retirar y volver a enchufar el conector eléctrico.
se ilumina	parpadeo lento	parpadeo lento		La lectura de la hora a través de Internet ha resultado fallida. » Ajustar manualmente la hora. » Comprobar el acceso a Inter- net.
apagado	parpadeo lento	parpadeo lento		Configuración no válida o ilegible: » Comprobar la interfaz. » Comprobar los cables. » Reiniciar.
	se ilumina No hay comunicación de dai » Esperar hasta que los inv res suministren electricio » Comprobar el cableado.		Sólo en inversores Fronius: No hay comunicación de datos. » Esperar hasta que los inverso- res suministren electricidad. » Comprobar el cableado.	
		parpadeo rápido		La instalación ha comunicado un fallo
			parpadeo lento	Indica que se han activado los inversores (reducción de la poten- cia activa) a través de la gestión energética.

## 12.2 Subsanar los fallos por cuenta propia

Los fallos de pueden subsanar por cuenta propia reiniciando el aparato. Es necesario reiniciar cuando el aparato ya no responde a ninguna entrada en el navegador.

Todas las configuraciones efectuadas en el aparato se mantienen, al igual que los datos de rendimiento guardados.

Para reiniciar, utilice el pulsador Reset situado en la parte superior del aparato.



Fig. 142: Pulsador Reset en la parte superior del aparato

#### Abrir la cubierta

Si la cubierta está montada, debe abrir primero la cubierta del aparato. Si fuera necesario, allí figura también el número de serie del Solar-Log™



Fig. 143: Retirar la cubierta del Solar-Log™

Retire la cubierta hacia delante.

### Reiniciar

1. Accione el pulsador Reset, por ejemplo, con un clip abierto.

- El LED 1 se apaga.
- 2. Suelte el pulsador Reset.
  - Al cabo de aprox. 5 segundos, el LED 1 se ilumina de nuevo.
- 3. Después, suelte el pulsador Reset
  - Espere hasta que se haya iniciado el funcionamiento normal y, después, cierre la cubierta.

## iAtención!

No reinicie tirando del conector eléctrico.



12.3 Obtener información de Internet

En nuestra página web también obtendrá ayuda para manejar o configurar el aparato en la siguiente URL:

## http://www.solar-log.com/service-support/technische-unterstuetzung.html

Allí también se encuentran a su disposición información adicional sobre el producto y manuales para su descarga.

# 12.4 Informar a un especialista

Si tiene problemas con el Solar-Log™ que no se puedan resolver con las medidas descritas, le recomendamos que se dirija a su empresa de energía solar o a nuestro servicio postventa.

# 13 Eliminación de desechos

iAtención!



El Solar-Log™ contiene componentes electrónicos que pueden liberar sustancias muy tóxicas si se queman o desechan en la basura doméstica.

Nota:



Es imprescindible desechar el Solar-Log™ como chatarra electrónica en un centro de reciclaje.

# 14 Datos técnicos (Solar-Log 300, 1200 y 2000)

	Comparación de productos	Solar-Log 300	Solar-Log 1200	Solar-Log 2000
	PM+ <sup>(2)</sup>	•	•	•
	PM+ / WiFi <sup>(2)</sup>	•	•	-
	PM+/GPRS <sup>(2)</sup>	•	•	(4)
	Bluetooth (BT) <sup>(2)</sup>	•	٠	-
S	WiFi (LAN inalámbrica) <sup>(2)</sup>	•	•	-
Sica	Bluetooth (BT) / WiFi (2)	•	•	-
bá	GPRS <sup>(2)</sup>	•	•	•
nes	Solar-Log™ Meter (CT)	•	•	-
Cio	Inversores centrales SCB y SMB	-	-	•
Fur	Interfaz de comunicación	1 RS485 / RS422 (un fabricante de inversores por bus)	1 RS485, 1 RS485 / RS422 (un fabricante de inversores por bus)	1 RS485, 2 RS485 / RS422, 1 CAN (un fabricante de inversores por bus)
	Tamaño máx. de la instalación	15 kWp / 1 fa- bricante de inversores	100 kWp / máx. 2 fabricantes de inversores	2000 kWp / hasta 3 fabricantes de inversores
	Longitud máx. de cable	Máx. 1000 m <sup>v</sup>	Máx. 1000 m <sup>τ</sup>	Máx. 1000 m <sup>1)</sup>
	Control de los strings (depen- diendo del tipo de inversor)	•	•	•
L	Avería de inversor, con- trol del estado, de los erro- res y del rendimiento	•	•	•
alació	Conexión de sensores (ra- diación / temp. / viento)	<b>3</b> )	3)	<b>3</b> )
insi	Alarma por correo elec- trónico y SMS	•	•	•
	Alarma local	-	-	•
ntrol c	Pronóstico de rendimiento y cálculo de degradación	•	•	•
Cor	Autoconsumo según la ley ale- mana de energías renovables: Contadores digitales de corriente	•	•	•
	Autoconsumo según la ley ale- mana de energías renovables: Control de consumidores externos	•	•	•

	Comparación de productos	Solar-Log 300	Solar-Log 1200	Solar-Log 2000	
	Servidor web integrado	•	•	•	
_	Visualización gráfica - lo- cal en el PC y en Internet	•	•	•	
acio	Pantalla LCD de estado	•	•	•	
	Visualización en el aparato	-	Pantalla en color 4,3" TFT	Pantalla en color 4,3" TFT	
	Utilización en el aparato	-	mediante pan- talla táctil	mediante pan- talla táctil	
	Pantalla grande RS485 / impulso S <sub>o</sub>	•	•	•	
	Red Ethernet	•	•	•	
	Lápiz USB	•	•	•	
	Contacto libre de potencial (relé)	-	•	•	
	Contacto de alarma (antirrobo)	-	-	•	
	Tensión de red / tensión del apa- rato / consumo de electricidad	11	15 V - 230 V / 12 V / 3 V	V	
	Temperatura ambiente		-10 °C a +50 °C		
וכו מוכא	Carcasa / medidas (An x P x Al) en cm / montaje / grado de protección	Plástico / 22,5 x 4 x 28,5 / montaje mural / IP 20 (sólo interiores)			
שטיי	Conexión con Solar-Log™ WEB "Commercial Edition"	•	•	•	
כמר	Múltiples idiomas (DE, EN, ES, FR, IT, NL, DK)	•	•	•	
	Memoria, Micro-SD, 2 GB, registro de datos ilimitado	•	•	•	
	Garantía		5 años		

1) En función del inversor utilizado y la long tud de cable (los datos también pueden variar según el tipo de aparato).

2) Encontrará información importante adicional sobre Bluetooth y sobre la compatibilidad, la ges-

tión de energía, el autoconsumo y los inversores centrales, SCB y SMB en www.solar-log.com.

3) No es posible el funcionamiento con cualquier inversor en el mismo bus; véa-

se la base de datos de inversores en www.solar-log.com

4) Interfaz de comunicación de Solar-Log 2000 PM+ / GPRS: 1 x RS485, 1 x

RS485 / RS422, 1 x CAN (un fabricante de inversores por bus)

Visualización

Datos generales

Accesorios	Solar-Log 300	Solar-Log 1200	Solar-Log 2000
	Juegos de o yor	cable preconfeccionados ía de inversores compat	s para la ma- ibles
	Co	ontador digital de corrie	nte
Accesorios		Paquete PowerLine	
	P	aquete inalámbrico RS4	85
		Sensores	
	Pro	tección contra sobreten	sión
	PiggyBack RS48	5 especial (a excepción	de la serie TL-20)
Accesorios para inversores SMA		El módulo SMA RS485	
Características principales	Solar-Log 300	Solar-Log 1200	Solar-Log 2000
Pantalla LCD de estado	Visualización de e	stado de la instalación y	el funcionamiento
,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	La conexió tos i	ón suele ser posible sin c informáticos o de instala	onocimien- Ición.
Easy Installation	La búsqueda de inversores y el inicio de sesión en Internet se activan de inmediato y se inician auto-	Consulta de las informaciones adicionales y, después, búsque- da automática del inversor e inicio de	-
	máticamente.	sesión en Internet.	
Detección de la red	Búsqueda au ción de un	tomática del servidor DI a dirección IP válida en	HCP y asigna- la red local.
Disponibilidad en la red local	El registro se to, la dirección se, a excepció El Solar-L te er	lleva a cabo con el noml IP del Solar-Log™ no tie n de si hay varios Solar- og™ se puede activar di n el navegador con el no	ore. Por lo tan- ne que conocer- Logs en la red. rectamen- mbre.
	Control y optimiz de la potencia ac	ación del autoconsumo tiva incl. compensación	con regulación fija del autoconsumo.
Función adicional	Evaluación de	e los datos del Sensor Bo	ox Commercial
	-	-	Control de in- versor central
Solar LogTM Motor	Control, s	gestión energéti-	
Solar-Log <sup>…</sup> Meter	ca y cont	ador de corriente	-
Compatibilidad de So- lar-Log™ SCB/SMB	-	-	Control de los strings individuales
Funcionalidad de Solar-Log™ PM+	Reducción de po control remoto sición de pot	otencia activa por y puesta a dispo- encia reactiva	Control de instala- ciones a gran esca- la con compatibili- dad del Solar-Log 2000 o Solar-Log 2000 PM+ con reducción de la potencia activa y control de poten- cia reactiva incl. realimentación

Números de artículo	Solar-Log 300	Solar-Log 1200	Solar-Log 2000
Estándar	255574	255591	255592
BT	255577	255585	-
WiFi	255576	255584	-
BT / WiFi	255578	255586	-
PM+	255579	255587	255594
PM+ / WiFi	255580	255588	-
GPRS	255575	255583	255593
PM+ / GPRS	255581	255589	255595
Solar-Log™ Meter (CT)	255582	255590	-

	Interfaces	Solar-Log 300	Solar-Log 1200	Solar-Log 2000
	Utilización de inter- faz RS485/RS422	interfaz combinada RS485 / RS422	Interfaz RS485, interfaz combinada RS485 / RS422	Interfaz RS485 A, interfaz combi- nada RS485 / RS422 B - / RS485 / RS422 C*
			Conexión al inversor	
inversores		Conexión al Sen- sor basic para el registro de datos ambientales (radiación y sensor de módulo)	Conexión al Sensor para el registro de les (radiación y ten y del módulo, ser	r Box Commercial datos ambienta- nperatura exterior nsor de viento).
Ð	Utilización de interfaz RS485	Conexión al cont	ador de autoconsumo se	egún IEC 60870
ices o		Conexión der	de pantallas externas de Displaytechnik, Rico o H	e Schnei- vG
Interfa		-	-	Conexión a Utility Meter e I/O Box para técnica de control re- moto PM+.
		Posibilidad o	e conectar RS422 Fron	ius / Sunvi-
	Utilización de interfaz RS422	lle sin co	onvertidor de interfaz ad	icional.
	Bus CAN	-	-	Para conectar, por ejemplo, inver- sores Voltwerk
		Entrada de culo c	impulsos S <sub>o</sub> para el regi opcionales del autoconsi	stro y cál- umo.
	2 S_ In / 1 S_ out	2ª entrada para	a conectar otro contado	r de corriente.
es	0 0	Salida de impuls ternas, libre d	so S <sub>o</sub> para la conexión d configuración del factor	e pantallas ex- de impulso.
ğ			Para control de int	erruptores exter-
<u>Ö</u>	Rele	-	nos, por ejemplo,	bombas de calor
es adic	Alarma			Conexión para protección anti- rrobo mediante
Incion	Alattia	-	-	alarma externa mediante contacto libre de potencial.
ر ل	*****		Loctura do datos	
ð	Conexión USB			
Ses	****	Lectura de actua	alizaciones de firmware e	en instalaciones
fa		Р	M+ (gestión de energía)	
Inter	Interfaz PM+ (opcional)	Para conectar un rec sa distribuidora de e	ceptor de control centra energía para la regulació	lizado de la empre- n de la instalación.
		Cumple na de	las exigencias de la ley energías renovables de	alema- 2012.
		Medición de corri	iente mediante converti	dor de corriente
	Solar-Log™ Meter (opcional) 	(accesorio opc.)	hasta 2 x 3 fases o 6 fas	ses individuales.

	Interfaces	Solar-Log 300	Solar-Log 1200	Solar-Log 2000		
	Red	Conexión a Internet (Ethernet, dirección fija o DHCP).				
Rec	GPRS (opcional)	Conexión de para So	e antena e inserción de lar-Log™ con GPRS inte	tarjeta SIM :grado.		

\* no en modelos GPRS

# 15 Datos técnicos (Solar-Log 200, 500 y 1000)

Comparación de productos	Solar-Log <sup>200</sup>	Solar-Log⁵00	Solar-Log <sup>1000</sup>
PM+ <sup>(2)</sup>	•	•	•
PM+ / WiFi <sup>(2)</sup>	•	•	•
PM+ / GPRS <sup>(2)</sup>	•	-	•
Bluetooth (BT) <sup>(2)</sup>	•	•	•
WiFi (LAN inalámbrica) (2)	•	•	•
Bluetooth (BT) / WiFi 🕫	•	•	•
GPRS <sup>(2)</sup>	•	-	•
Inversores centrales SCB y SMB <sup>(2)</sup>	•	-	•
Número máx. de inverso- res (en función del fabri- cante de inversores)	1/1 fabricante	Hasta 10/1 fabricante	Hasta 10/1 fabricante
Interfaz de comunicación	1 RS485 / RS422	1 RS485 / RS422 (un fabricante de in- versores por bus)	1 RS485, 2 RS485 / RS422, 1 CAN (un fabricante de in- versores por bus)
Tamaño máx. de instala- ción recomendado	15 kWp	50 kWp	1 MWp
Longitud máx. de cable	Máx. 1000 m <sup>ຫ</sup>	Máx. 1000 m <sup>v</sup>	Máx. 1000 m <sup>v</sup>
Control de los strings (depen- diendo del tipo de inversor / a nivel de seguidores)	•	•	•
Avería de inversor, con- trol del estado, de los erro- res y del rendimiento	•	•	•
Conexión de sensores (ra- diación / temp. / viento)	3)	<b>3</b> )	•
Alarma por correo elec- trónico y SMS	•	•	•
Alarma local (contac- to libre de potencial)	-	-	•
Pronóstico de rendimiento y cálculo de degradación	•	•	•
Autoconsumo según la ley ale- mana de energías renovables: Contadores digitales de corriente	•	•	•

Autoconsumo según la ley ale- mana de energías renovables: Control de consumidores externos	-	-	•
Servidor web integrado	•	•	•
Visualización gráfica - lo- cal en el PC y en Internet	•	•	•
Visualización gráfica: lápiz USB	-	-	•
Visualización de esta- do mediante LED	•	•	•
Visualización en el aparato	-	Pantalla de 2 líneas	Pantalla total- mente gráfica
Utilización en el aparato	-	Teclado de membrana	mediante pantalla táctil
Pantalla grande RS485 / impulso S <sub>o</sub>	-	•	•

Comparación de productos	Solar-Log <sup>200</sup>	Solar-Log⁵00	Solar-Log <sup>1000</sup>		
Red Ethernet	•	•	•	-	
Lápiz USB	-	-	•		
Módem externo analógico / GPRS (GSM) (RS232)	-	-	•	:erfac	
Contacto libre de potencial (relé)	-	-	•	Se S	
Contacto de alarma (antirrobo)	-	-	•	••	
Tensión de red / tensión del apa- rato / consumo de electricidad		115 V - 230 V / 12 V / 3	5 W	_	
Temperatura ambiente		-10 ℃ a +50 ℃			
Carcasa / medidas (An x P x Al) en cm / montaje / grado de protección	Plástico / 22,	5 x 4 x 28,5 / montaje mural ,	/ IP 20 (sólo interiores)	Datos g	
Conexión con Solar-Log™ WEB	•	•	•	gene	
Múltiples idiomas (DE, EN, ES, FR, IT, NL, DK)	•	•	•	erales :	
Memoria, Micro-SD, 2 GB, registro de datos ilimitado	•	•	•		
Garantía		5 años			

1) En función del inversor utilizado y la longitud de cable (los datos también pueden variar según el tipo de aparato).

2) Encontrará información importante adicional sobre Bluetooth y sobre la compatibilidad, la ges-

tión de energía, el autoconsumo y los inversores centrales, SCB y SMB en www.solar-log.com.

3) No es posible el funcionamiento con inversores RS422 en el mismo bus.

En detalle	Solar-Log <sup>200</sup>	Solar-Log <sup>500</sup>	Solar-Log <sup>1000</sup>	
	Juegos de cable preconfeccionados para la mayoría de inversores compatibles			
	Contador digital de corriente			
		Paquete PowerLin	e	
		Paquete inalámbrico R	S485	
Accesorios		Sensores		
	-	-	Paquete de tec- nología móvil	
	-	-	Paquete de módem	
	Protección contra sobretensión			
	PiggyBack RS485 especial (a excepción de la serie TL-20)			
Accesorios para inversores SMA	El módulo SMA RS485			

Características principales	Solar-Log <sup>200</sup>	Solar-Log⁵00	Solar-Log <sup>1000</sup>	
Compatibilidad	Compatible con todos los fabricantes de inverso- res estándar, véase www.solar-log.com			
Software	Interfaz Web, no se necesita ninguna instalación de software.			
	La conexión suele ser posible sin conocimientos informáticos o de instalación.			
Easy Installation	La búsqueda de inversores y el inicio de sesión en Inter- net se activan de inmediato y se inician automáticamente.	Consulta de cionales y automática del invers	e las informaciones adi- /, después, búsqueda sor e inicio de sesión en Internet.	
Detección de la red	Búsqueda automática del servidor DHCP y asignación de una dirección IP válida en la red local.			
Disponibilidad en la red local	El registro se realiza con el nombre y el Solar-Log™ pue- de activarse en el navegador Web a través de http://solar-log.			
	La dirección IP del Solar-Log no tiene que conocerse, a ex- cepción de si hay varios Solar-Logs en la red.			
	Control y optimización del consumo de electricidad propio			
	Evaluación de los datos del Sensor Box Commercial			
Función adicional	-	-	Control de inver- sores centrales	
	Evaluación de los datos de la Sensor Box			

Características principales	Solar-Log <sup>200</sup>	Solar-Log <sup>500</sup>	Solar-Log <sup>1000</sup>
Compatibilidad de So- lar-Log™ SCB y de Solar-Log™ SMB	-	-	Control de instalaciones a gran escala con com- patibilidad del Solar- Log <sup>1000</sup> o Solar-Log <sup>1000</sup> PM+ con reducción de la potencia activa.
	-	-	Solar-Log <sup>1000</sup> PM+ con control de po- tencia reactiva.

# 16 Lista de figuras

Fig. 1:	Denominación de la navegación	9
Fig. 2:	Botón de inicio de sesión con área de selección	10
Fig. 3:	Barra superior con "flechas de ocultar"	10
Fig. 4:	Página de bienvenida	
Fig 5	Valores actuales de la instalación	13
Fig. 6:	Visualización gráfica do la producción total do la instalación	10
Fig. 7:	Visualización grieta diaria da producción cora ascala automótica activada	13 16
FIG. 7.	Diagrama de vista diaria de producción con escala automática activada	
Fig. 8:	Diagrama de vista diaria de producción con escala automática desactivada	
Fig. 9:	Tabla de vista diaria de producción	
Fig. 10:	Diagrama de vista mensual	
Fig. 11:	Tabla de vista mensual	
Fig 12.	Diagrama de vista anual	20
Fig. 13:		21
Fig. 14.	Diagrama de sensurar diaria con dos contadoros conoctados	
FIG. 14.	Diagrama de consumo con dos contadores conectados	
Fig. 15:	Diagrama de consumo diario con consumidores conectados en el resumen de subconsumo	
Fig. 16:	Diagrama de balance diario con escala automática activada	26
Fig. 17:	Diagrama de balance diario con escala automática desactivada	27
Fig. 18:	Diagrama de vista mensual de balance	29
Fig. 19:	Diagrama de vista anual de balance	
Fig. 20.	Diagrama de balance total	71
Fig. 20.		
FIG. 21.	Resultien de Intalizas	
FIG. 22:	Diagrama de Valores del Sensorbox	
Fig. 23:	Información del sistema	35
Fig. 24:	Diagrama de detalles de inversor	
Fig. 25:	Diagrama de comparación de seguidores	
Fig 26	Diagrama de comparación de campos de módulo	39
Fig. 20:	Diagnástico do batoría - Valoros modidos actualos	40
Fig. 27.	Diagnostico de bateria Vilores inectidos actuales	
FIG. 28.	Diagnostico de bateria - Historial de carga i día	
Fig. 29:	Diagnostico de bateria - Historial de carga / dias	
Fig. 30:	Diagnóstico de batería - Balance	43
Fig. 31:	Se carga el protocolo de eventos	
Fig. 32:	Protocolo acontecimientos	
Fig 33	Resumen de mensaies	45
Fig. 24:	Manazia con compo de texto	
Fig. 75.	Casting and ratio and the control	
FIG. 35:	Gestion energe(iii a - Estado de control	
Fig. 36:	Gestion energetica - Balance de punto de alimentacion	
Fig. 37:	Resumen de strings SCB	51
Fig. 38:	Componentes - Contador SO en interfaz A y B	52
Fig. 39:	Alarma	
Fig 40 <sup>.</sup>	Test de conexión - Pack móvil	53
Fig. 10.	Configuración do porfil do Smart-Homo	55
Fig. 40.	Configuración de permite Smart Home.	
FIG. 42:	Estado (actual) - Ejempio de instalación con valores.	5/
Fig. 43:	Ejemplo de instalación con curva diaria de EGO SmartHeater y valores visualizados	59
Fig. 44:	Exportación CSV	60
Fig. 45:	Soporte - Generalidades	61
Fig. 46:	Comunicación para la introducción de la dirección del destinatario	62
Fig 47 <sup>.</sup>	Definir la hora de las comunicaciones y los tinos de configuración	63
Fig. 18:	Cantura de nantalla de un correo sobre rendimiento	64
Fig. 40:	Captura de paradiciente (tedes sobre references) en formato LITM	
FIG. 49.	Resumen de rendimiento (todos los inversores) en jornato HTML	05 CE
FIG. 50:	Resumen de rendimiento (todos los inversores y grupos) en formato HTML	
Fig. 51:	Control de rendimiento: ejemplo de instalación con dos inversores	67
Fig. 52:	Configuración de los campos de módulo	68
Fig. 53:	Configuración del control de rendimiento	68
Fig 54	Control de rendimiento con mensaie e inversores	70
Fig. 55	Página de inicio de la pantalla	72
Fig. 55.		72 74
FIG. 50.		
rig. 57:	vista dei palance energetico	
Fig. 58:	Vista dei pronostico	
Fig. 59:	Progresión de electricidad - Día	77
Fig. 60:	Vista del balance medioambiental - Día	77
Fig. 61:	Configuración del menú	
Fig. 62	Menú USB	70
Fig. 67.	Visualización de la página de inicio	ני,
Fig. 03.		
гіу. 64:	visualizacioni de la navegacioni principal	
HIG. 65:	Visualizacion del grafico diario	85
Fig. 66:	Visualización del gráfico de configuración	85

Fig.	67:	Visualización del gráfico de la instalación completa	.85
Fig.	68:	Visualización del gráfico diario	.86
Fig.	69:	Visualización del gráfico mensual	.86
Fig.	70:	Visualización de la instalación completa	.87
Fig.	71:	Visualización del gráfico anual	.87
Fig.	72:	Visualización de la instalación completa	.88
Fig.	73:	Visualización del gráfico total	.88
Fig.	74:	Visualización de la instalación completa	.89
Fig.	75:	Visualización de pantalla grande	.89
Fig.	76:	Visualización del balance energético	90
Fig.	77:	Visualización de mensajes	91
Fig.	78:	Visualización de mensaie individual	91
Fia.	79:	Visualización del protocolo de eventos de inversores.	.92
Fia.	80:	Visualización del protocolo de eventos de inversores.	.92
Fia	81.	Visualización del contacto de alarma	93
Fia	82.	Visualización del menú de selección de conja de seguridad con USB	94
Fig.	83.	Visualización del menú de inicio de copia de seguridad con USB	95
Fig.	84·	Visualización de conja de configuración USB	95
Fig.	85.	Visualización de conja de datos de rendimiento USB	96
Eia	86·	Visualización de la actualización de firmware con LISR	07
Eig.	07.	Pagista da C2	101
Fig.	07. QQ·	Págisto de Cz.	101
Eia	90. 90.	Máscara do búsquedo do instalación C2	01
Fig.	0 <i>.</i> 0.0. 0∩·	Plásquada do instalación C2 con filtro	04
Eig.	01·	Dusqueda de instalación C2 con recultados	04
Fig.	91. 02:	Busqueda de Instalación C2 con resultados	105
Fig.	92.	Instalación C2 con curva diaria	100
Fig.	93.		107
Fig.	94. of:	Curva diana con valores adicionales	08
Fig.	95.	Instalación C2 - Vista mensual	110
Fig.	96:	Instalación C2 - Resumen anual	111
Fig.	97:	Instalación C2 - Resumen general	
Fig.	98:		.112
Fig.	99:	Instalacion C2 - Mensajes con filtro establecido	113
Fig.	100:	El logotipo de la app	114
Fig.	101:	Barra de herramientas de la app	.115
Fig.	102:	Agregar una instalacion en la app	.115
Fig.	103:	Introducir los datos de acceso para la instalación	.115
Fig.	104:	Introducir el nombre de la instalación en la app	116
Fig.	105:	Modificar la configuración en la visualización de la instalación	116
Fig.	106:	Configuración del contador SO	.117
Fig.	107:	Configuración de gestión	.117
Fig.	108:	Barra de herramientas	118
Fig.	109:	Curva diaria con selección de menú	119
Fig.	110:	Curva diaria1	120
Fig.	111:	Resumen mensual en el diagrama de barras1	120
Fig.	112:	Resumen anual en el diagrama de barras.	.121
Fig.	113:	Resumen general en el diagrama de barras	122
Fig.	114:	Emisión de CO2 evitada	122
Fig.	115:	Curva diaria con menús	123
Fig.	116:	Configuración general	123
Fig.	117:	Configuración de actualización cíclica de datos	124
Fig.	118:	Función Reset1	124
Fig.	119:	Configuración de Slideshow	125
Fig.	120:	Aviso legal	125
Fig.	121:	Formato de presentación de diapositivas	126
Fig.	122:	Vista de formato vertical del Smartphone	127
Fig.	123:	Selección con la tecla de menú	128
Fig.	124:	Selección con la tecla de menú de formato horizontal	128
Fig.	125:	El logotipo de la app1	130
Fig.	126:	Instalaciones guardadas	131
Fig.	127:	Agregar una instalación	132
Fig.	128:	Instalaciones guardadas	133
Fig.	129:	Curva diaria con selección de menú superior e inferior1	134
Fig.	130:	Configuración de la instalación	135
Fig.	131:	Curva diaria en formato horizontal	136
Fig.	132:	Resumen mensual en formato horizontal	137
Fia.	133:	Resumen anual en formato horizontal	138
Fia.	134:	Resumen general en formato horizontal	139
Fia.	135:	Ahorro de CO21	40
Fia	136:	Datos de la instalación	141
Fia	137:	Configuración de visualización	142
Fia	138:	Configuración de la presentación de diapositivas.	143
Fia.	139:	Pantalla con selección de menú superior e inferior1	44
Fig.	140:	Pantalla LCD de estado con todos los símbolos1	146
~			

Fig. 141:	Fig.: LED de estado	149
Fig. 142:	Pulsador Reset en la parte superior del aparato	150
Fig. 143:	Retirar la cubierta del Solar-Log™	151

ES | 02.2015 Versión 3.2-A | SolarLog\_User\_manual\_ES

Solare Datensysteme GmbH Fuhrmannstraße 9 72351 Geislingen-Binsdorf Alemania Tel.: +49(0) 7428-9418-200 Fax: +49(0) 7428-9418-280 info@solar-log.com www.solar-log.com www.solarlog.WEB.com El derecho de copyright de estas instrucciones permanece en el fabricante. No se debe reproducir de ninguna forma ni procesar, copiar o difundir ninguna parte de estas instrucciones utilizando sistemas electrónicos sin el consentimiento escrito de Solare Datensysteme GmbH.

Reservado el derecho a modificaciones.

Cualquier infracción que contradiga las indicaciones anteriores obliga a una indemnización por daños y perjuicios.

Todas las marcas mencionadas en estas instrucciones son propiedad del respectivo fabricante y, por lo tanto, están reconocidas.

